



ANEXO B. ESTIMADORA DE OBTENIÇÃO DE

# 查普統基國管外義委

3007

o de estatística de estatística de estatística  
De estatística de estatística de estatística de estatística

estatística de estatística de estatística

estatística de estatística de estatística

estatística de estatística de estatística

estatística de estatística de estatística

estatística de estatística

estatística de estatística

estatística de estatística de estatística

estatística de estatística

estatística de estatística

estatística de estatística

estatística de estatística de estatística

estatística de estatística de estatística

estatística de estatística de estatística

estatística de estatística de estatística

estatística de estatística de estatística

estatística de estatística de estatística

**Editor: DSEC**  
**Macau, Outubro de 1997**  
**Design Gráfico: DSEC**  
**Impressão: DSEC**

**編輯：統計暨普查司**  
**澳門，一九九七年十月**  
**圖表設計：統計暨普查司**  
**印刷：統計暨普查司**

estatística de estatística de estatística  
estatística de estatística de estatística

## INTRODUÇÃO

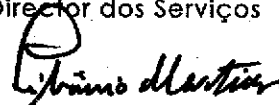
*A Direcção de Serviços de Estatística e Censos (DSEC) divulga, através desta publicação, os resultados do Recenseamento aos Restaurantes e Similares de 1996. Espera-se que ela possibilite, a todos os seus utilizadores, uma maior compreensão das tendências e mudanças operadas no Sector de Restaurantes.*

*Este sector tem sido uma das principais componentes da actividade turística do Território. Daí que a disponibilidade de informação estatística relativa às suas características estruturais e ao seu comportamento constitua condição essencial para a formulação de políticas eficientes que visem o seu desenvolvimento futuro.*

*A DSEC agradece à Direcção de Serviços de Turismo, aos estabelecimentos inquiridos, às associações e às pessoas singulares que, de algum modo, contribuíram com a sua colaboração e sugestões para este projecto e para a elaboração desta publicação.*

Macau, Setembro, 1997

O Director dos Serviços



Libânio Martins



**NOTA METODOLÓGICA**

**Processo de Recolha**.....19

**Cobertura**.....9

**CONCEITOS E DEFINIÇÕES**.....13

**SINAIS CONVENCIONAIS**.....17

**ANÁLISE DOS RESULTADOS**

**1. Análise Global**.....21

**2. Restaurantes, Cafés e Actividades Similares de Comidas e Bebidas**.....21

**2.1 Estabelecimentos, Lugares Sentados e Pessoal ao Serviço**.....22

**2.2 Estabelecimentos Segundo as Categorias**.....22

**2.3 Receitas, Despesas com Pessoal, Valor Acrescentado Bruto e Formação Bruta de Capital Fixo**.....23

**2.4 Receitas e Despesas**.....24

**2.5 Estabelecimentos por Escalões de Pessoal ao Serviço**.....25

**2.6 Pessoal ao Serviço e Remunerado por Escalão**.....26

**2.7 Despesas e Custo de Mão-de-Obra por Escalão de Pessoal ao Serviço**.....27

**2.8 Estabelecimentos por Freguesia e respectivas receitas**.....28

**2.9 Despesas de Exploração**.....29

## Quadros

Quadro 1.1	Restaurantes, outros estabelecimentos de comidas e estabelecimentos de bebidas : Nº de estabelecimentos e capacidade ao serviço, segundo a actividade e a classificação dos estabelecimentos	63
Quadro 1.2	Restaurantes, outros estabelecimentos de comidas e estabelecimentos de bebidas : Pessoal ao serviço, segundo a actividade e a classificação dos estabelecimentos	64
Quadro 2	Principais dados estatísticos, segundo a actividade dos estabelecimentos	65
Quadro 3	Principais dados estatísticos, segundo a actividade dos estabelecimentos (variação em relação aos anos 1994, 1995 e 1996)	67
Quadro 4	Principais dados estatísticos, segundo a actividade dos estabelecimentos, por escalões de pessoal ao serviço	69
Quadro 5	Principais dados estatísticos, segundo a actividade principal e a situação jurídica das empresas	70
Quadro 6	Principais dados estatísticos, segundo a actividade principal e a localização dos estabelecimentos	71
Quadro 7	Principais dados estatísticos, segundo a capacidade de lotação dos estabelecimentos	72
<i>Estabelecimentos com 10 ou mais pessoas ao serviço</i>		
Quadro 8	Receitas dos restaurantes, dos estabelecimentos de comidas e dos estabelecimentos de bebidas, segundo a classificação dos estabelecimentos	73
Quadro 9	Despesas dos restaurantes, dos estabelecimentos de comidas e dos estabelecimentos de bebidas, segundo a classificação dos estabelecimentos	74
Quadro 10	Restaurantes, outros estabelecimentos de comidas e estabelecimentos de bebidas : peso das diversas despesas em relação às despesas totais, segundo a classificação dos estabelecimentos	76
Quadro 11	Restaurantes, outros estabelecimentos de comidas e estabelecimentos de bebidas : pessoal ao serviço por categorias de pessoal e por sexo, segundo a classificação dos estabelecimentos	78
Quadro 12	Restaurantes, outros estabelecimentos de comidas e estabelecimentos de bebidas : despesas com pessoal e por sexo, segundo a classificação dos estabelecimentos	81
Quadro 13	Aquisições de mercadorias para venda e de materiais, no total e directamente ao exterior	82
Quadro 14	Serviços contratados, no total e directamente ao exterior	83
Quadro 15	Impostos indirectos pagos, segundo a classificação dos estabelecimentos	85

## **NOTA METODOLÓGICA**

ACIBLIONOTIM ATOM

白頁

**Página vazia**

**Blank page**

O presente recenseamento cobriu todos os restaurantes e estabelecimentos similares que estiveram em actividade em 1996. A listagem dos estabelecimentos a inquirir foi obtida a partir dos registos do Ficheiro de Agentes Económicos existente na DSEC e completada com os registos da Direcção dos Serviços de Turismo. Não foram contemplados neste recenseamento os vendedores ambulantes, as tendas de comidas de rua, as cantinas e outros estabelecimentos semelhantes que não se encontram abertos ao público em geral.

## PROCESSO DE RECOLHA

Tal como nos recenseamentos anteriores, foram utilizados dois tipos de questionários: um formulário simplificado, para os estabelecimentos com menos de 10 pessoas ao serviço, e um formulário detalhado, para os estabelecimentos com 10 ou mais pessoas ao serviço. Por seu turno, foi prosseguido o método de recolha directa. Os questionários, enviados através do correio para todos os estabelecimentos podiam ser devolvidos por correio depois de preenchidos, ou entregues aos agentes de censos e inquéritos da DSEC que se deslocaram aos estabelecimentos durante o período do recenseamento.

## COBERTURA

De um total de 1.279 estabelecimentos inicialmente listados e inquiridos, foram excluídos 314, por uma das seguintes razões:

	Nº DE ESTAB.
Encerrados	98
Sem actividade em 1996	13
Iniciaram a actividade somente em 1997	14
Endereço duplicado	4
Restaurantes e estabelecimentos similares explorados por hotéis	81
Outros	104
<b>TOTAL</b>	<b>314</b>

Após a exclusão de todos estes casos, restaram 965 casos úteis dum total de 1.279 estabelecimentos, os quais representaram 75,4% do número total coberto e se distribuíram do seguinte modo:

FREGUESIA	Nº DE ESTAB.	%
S <sup>o</sup> António	286	29,6
S. Lázaro	74	7,7
S. Lourenço	147	15,2
Sé	181	18,8
N <sup>o</sup> . Senhora de Fátima	195	20,2
Taipa	65	6,7
Coloane	17	1,8
<b>TOTAL</b>	<b>965</b>	<b>100,0</b>



## **CONCEITOS E DEFINIÇÕES**

CONTINUED FROM PREVIOUS PAGE

白頁

**Página vazia**

**Blank page**

**ACTIVIDADE PRINCIPAL** - Actividade que, durante o período de referência, originou a maior receita. Na impossibilidade de aplicação deste critério, considera-se como actividade principal aquela que ocupou maior número de trabalhadores.

**ACTIVIDADE SECUNDÁRIA** - A actividade diferente da actividade principal, exercida dentro do estabelecimento.

**ALUGUER DE MAQUINARIA E EQUIPAMENTO** - Valor pago pela utilização de máquinas e outros equipamentos na exploração do estabelecimento.

**ATERRO** - Terreno conquistado ao mar através da construção de diques, muros de suporte e outras estruturas e do depósito e consolidação de arejas, saibros, pedras e outros materiais. Trata-se de terreno produzido pelo homem e não de terreno fornecido pela Natureza.

**COMISSÕES PAGAS** - Valor total de comissões pagas pelo estabelecimento como pagamento dos serviços prestados por outros estabelecimentos.

**COMISSÕES RECEBIDAS** - Valor total de comissões recebidas de outros estabelecimentos como pagamento dos serviços prestados pelo estabelecimento.

**COTIZAÇÕES PATRONAIS PARA SEGURANÇA SOCIAL** - Pagamentos da entidade patronal para esquemas de previdência social, públicos ou privados, incluindo os criados pela própria entidade patronal a favor dos trabalhadores, como fundos de previdência da empresa; prémios pagos pela entidade patronal para seguros contra acidentes de trabalho e doenças profissionais.

**CUSTO DE ÁGUA** - Valor pago pelo estabelecimento na aquisição de água corrente fornecida pelos SAAM.

**CUSTO DE ELECTRICIDADE** - Valor pago pelo estabelecimento na aquisição de energia eléctrica produzida e fornecida pela CEM.

**CUSTO DOS COMBUSTÍVEIS** - Despesas efectuadas pela aquisição de combustíveis utilizados na exploração do estabelecimento.

**DEPRECIACÃO DOS BENS DE CAPITAL FIXO** - Valores contabilísticos destinados a cobrir a utilização e desgaste normal, a obsolescência prevista e prováveis estragos accidentais que não possam ser reparados, dos bens de capital fixo, tendo em conta a vida produtiva desses bens. A depreciação pode ser calculada de acordo com o regime fiscal das reintegrações e amortizações do activo immobilizado das empresas (D.L. No.4/90/M. de 5 de Março). Na falta de registos os valores são estabelecidos com base em estimativas.

**DESPESAS COM PESSOAL** - Montante dos ordenados e salários pagos, mais as remunerações em espécie e outras despesas com pessoal.

**DESPESAS DE EXPLORAÇÃO** - Somatório das despesas correntes em bens e serviços fornecidos ao estabelecimento por terceiros valorizados pelos preços globais facturados ao estabelecimento. São consideradas despesas de exploração: "materiais adquiridos", "custos da água", "custo dos combustíveis", "custo da electricidade", "manutenção e reparação", "rendas de instalações", "seguros de propriedade", "transportes, armazenagem e comunicações", "marketing e publicidade", "aluguer de maquinaria e equipamento", "outros serviços contratados" e "outras despesas de exploração".

**ESTABELECIMENTO** - Unidade económica que, sob a autoridade de uma única entidade jurídica, exerce exclusiva ou principalmente um único tipo de actividade económica, num só local.

**EXISTÊNCIAS** - Tudo o que se encontra em armazém pronto para venda ou transformação: mercadorias, embalagens comerciais retornáveis, produtos acabados, produtos em vias de fabrico, matérias-primas e matérias subsidiárias e combustíveis. Os valores das existências no início e no fim do ano são valores contabilísticos.

**FORMAÇÃO BRUTA DE CAPITAL FIXO** - Aquisições de todos os bens de capital fixo (novos, usados e produzidos pelo estabelecimento para uso própria) deduzidas as vendas de bens de capital fixo. Os Bens de Capital Fixo compreendem edifícios, mobiliários, maquinaria e equipamento, veículos e outros bens duradouros cuja vida produtiva é de um ano ou mais. Nas aquisições estão incluídas as grandes obras de reparação, alteração e ampliação executada nos bens existentes. As aquisições são valorizadas a preços globais facturados ao estabelecimento, incluindo custos de instalação. As vendas para sucata não são incluídas.

**JUROS PAGOS** - Montante pago relativamente a juros de empréstimos bancários e as despesas com descontos bancários de letras e outros títulos.

**LOTAÇÃO ESTABELECIMENTO** - Número máximo de lugares sentados nos estabelecimentos, no período de referência. Esta capacidade é a existente ou disponível visto que não se consideram os estabelecimentos encerrados.

**MANUTENÇÃO E REPARAÇÃO** - Despesas correntes com trabalhos de manutenção e reparação de edifícios e outros bens de capital fixo, contratados a terceiros. Não inclui as despesas consideradas de investimento. Inclui pequenas reparações e trabalhos de manutenção com: edifícios, equipamento, instalações eléctricas e mecânicas, mobiliário, veículos e outros bens de capital fixo.

**MARKETING E PUBLICIDADE** - Consiste nas despesas com serviços de publicidade, promoção e prospecção de mercados, contratados a terceiros.

**MATERIAIS ADQUIRIDOS** - As aquisições de materiais utilizados na exploração do estabelecimento e com uma vida útil inferior a um ano, excluindo as mercadorias para venda. Inclui toalhas de mesa, guardanapos, louças, talheres, toalhas de banho, artigos de higiene, detergentes, desinfectantes e outros materiais utilizados pelos serviços de lavandaria e limpeza a seco, artigos de decoração, listas de comidas, artigos e materiais de escritório, materiais para reparação e manutenção e todos os outros materiais auxiliares utilizados na exploração corrente do estabelecimento e que não foram adquiridos para venda.

**OUTRAS DESPESAS DE EXPLORAÇÃO** - Despesas havidas com a exploração corrente do estabelecimento e não discriminadas noutras rubricas. Inclui despesas gerais de administração e despesas com uniformes ou fardas de trabalho. Não inclui dívidas incobráveis, depreciações, doações e juros, nem montantes mensais pagos relativamente aos imposto de turismo.

**OUTRAS MERCADORIAS ADQUIRIDAS PARA VENDA** - Todas as mercadorias adquiridas para revenda, não incluindo os materiais adquiridos para despesas de exploração.

**OUTRAS RECEITAS** - Receitas provenientes de serviços auxiliares prestados pelo estabelecimento e todas as receitas relativas a serviços prestados que não são relativos à actividade normal de estabelecimento.

**OUTROS ENCARGOS E DESPESAS COM PESSOAL** - Cofizações e prestações efectuadas pela entidade patronal a favor dos trabalhadores, bem como os pagamentos directos da entidade patronal aos trabalhadores.

**OUTROS SERVIÇOS CONTRATADOS** - Despesas com serviços de contabilidade, auditoria e consultadoria, serviços bancários, segurança, limpeza das instalações, lavandaria e limpeza a seco, contratação de músicos ou outros artistas e outros serviços contratados a terceiros e não discriminados anteriormente.

**PENSÕES E REFORMAS** - Pagamentos directos pela entidade patronal de pensões e reformas ao seu pessoal.

**PESSOAL AO SERVIÇO** - Total de indivíduos que trabalham no estabelecimento, incluindo quer o pessoal remunerado quer o pessoal não remunerado (proprietários que trabalham e trabalhadores familiares não remunerados).  
Estão incluídos os indivíduos ausentes em licença de curta duração, por doença, férias ou outro motivo, mas excluem-se os indivíduos ausentes por tempo indeterminado.

**PESSOAL REMUNERADO** - Conjunto de indivíduos ao serviço no estabelecimento que recebe remuneração regular pelo seu trabalho. Não estão incluídos os trabalhadores a tarefa e a peça fora do estabelecimento.

**PROPRIETÁRIO QUE TRABALHA** - Proprietário em nome individual ou colectivo que participa na actividade do estabelecimento sem receber remuneração fixa ou regular pelo seu trabalho. Não se aplica as sociedades anónimas.

**REMUNERAÇÕES EM DINHEIRO** - Pagamentos em dinheiro efectuados pela entidade patronal a todos os trabalhadores incluídos no "pessoal remunerado" relativamente ao trabalho por eles executado. São consideradas remunerações: os ordenados e salários base, as taxas de serviço e comissões pagas ao pessoal, pagamentos por horas extraordinárias, as bonificações e gratificações, os subsídios e ordenados pagos durante períodos de férias e de licença por doença e todos os subsídios em dinheiro. Os valores devem referir-se a valores brutos, ou seja, antes de quaisquer descontos por conta do pessoal efectuados pela entidade patronal, como contribuições para esquemas de previdência social, impostos ou outros descontos. Excluem-se as compensações por despedimentos e despesas de deslocações.

**REMUNERAÇÕES EM ESPÉCIE** - Custo líquido para a entidade patronal dos bens e serviços fornecidos gratuitamente ou a preços reduzidos ao pessoal, bens e serviços esses que constituem clara e primordialmente um benefício para as pessoas na sua qualidade de consumidores. Incluem a alimentação, as bebidas, o vestuário (excepto fardas de trabalho), o alojamento, a electricidade, a gasolina e outros bens e serviços fornecidos gratuitamente ou a preços reduzidos. As remunerações não incluem as gorjetas recebidas pelo pessoal.

**RENDA DE INSTALAÇÕES** - Valor pago pela utilização das instalações onde funciona o estabelecimento, incluindo armazéns, garagens e outras instalações auxiliares.

**SEGUROS DE PROPRIEDADE** - O montante de prémios pagos às companhias de seguros contra incêndio, roubo e outros serviços de seguros de propriedade.

**TERRENO** - Terreno fornecido pela Natureza.

**TRABALHADOR NÃO RESIDENTE** - Trabalhador detentor de um título de identificação emitido pelo Corpo da Polícia de Segurança Pública (cujo novo modelo foi aprovado pelo Despacho nº 96/GM/90, de 20 de Agosto), segundo o estabelecido no artigo 5º, nº 5, do Decreto-Lei nº 50/85/M, de 25 de Junho e o disposto no nº 13 do Despacho nº 12/GM/88, de 1 de Fevereiro.

**TRABALHADOR RESIDENTE** - Trabalhador titular do Bilhete de Identidade emitido pelos competentes serviços de identificação da Administração Portuguesa ou Título de Permanência Temporária, emitido pelo Corpo da Polícia de Segurança Pública, nos termos do Despacho nº 48/GM/90, de 7 de Maio.

**TRABALHADORES FAMILIARES NÃO REMUNERADOS** - O familiar do(s) proprietário(s) que trabalha no estabelecimento, pelo menos durante um terço da duração de trabalho considerado normal, sem receber remuneração fixa e regular.

**TRANSPORTES, ARMAZENAGEM E COMUNICAÇÕES** - Despesas com serviços de transporte e armazenagem de mercadorias e transporte de pessoas, serviços postais, telefónicos, telegráficos, de telex e outros serviços de comunicações contratados a terceiros.

**V.A.B. NO SECTOR DE DISTRIBUIÇÃO E SERVIÇOS** - Vendas e outras receitas menos compras de bens e serviços para venda menos despesas de exploração mais variação de existências. No caso dos restaurantes e dos hotéis não se consideram as comissões.

**VENDA DE COMIDAS E BEBIDAS** - As receitas provenientes da venda de comidas e bebidas, quer em restaurantes e estabelecimentos similares, quer através de serviço aos quartos nos hotéis, quer ainda em banquetes ou outros similares. Inclui as taxas de serviço. Exclui o imposto de turismo.

**VENDAS E OUTRAS RECEITAS** - Valor das vendas de todas as mercadorias e produtos cuja propriedade ou direito de uso efectivo tenha sido transferido para outrem e o valor de todos os serviços prestados independentemente do momento e método de pagamento. O valor das vendas de bens e serviços e o montante total facturado, incluindo o preço de venda e as taxas de serviço mas excluindo o imposto de turismo. O preço de venda e líquido de descontos e abatimentos.

## SINAIS CONVENCIONAIS

0	Resultado inferior a metade da unidade adoptada
..	Resultado nulo
...	Dado confidencial
MOP	Pataca
-	Menos
+	Mais
H	Sexo masculino
M	Sexo feminino
HM	Total dos dois sexos
%	Percentagem
Nº	Número
CAM	Classificação das Actividades Económicas de Macau

Resolução e referências a métodos de análise

Resolução para

Resolução para

Resolução

Resolução

Resolução

Resolução para

Resolução para

Resolução para

Resolução para

Resolução para

Resolução para a análise de alimentos

# 白頁

## Página vazia

## Blank page

## **ANÁLISE DOS RESULTADOS**

AMATEUR PHOTOGRAPHERS

白頁

**Página vazia**

**Blank page**

## 1-ANÁLISE GLOBAL

Em 1996 os Restaurantes, Cafés e Estabelecimentos Similares, comparativamente a 1995, apresentaram uma evolução positiva especialmente no que respeitou ao total de Vendas e Outras Receitas (+6,0%), Valor Acrescentado Bruto (+9,2%) e Formação Bruta de Capital Fixo (+11,2%).

QUADRO A - SÍNTESE DA SITUAÇÃO ECONÓMICA - RESTAURANTES, CAFÉS E ACTIVIDADES SIMILARES

SITUAÇÃO DE ACTIVIDADE	1996	1995	VARIAÇÃO (%)
Nº de Estabelecimentos	965	885	+9,0
Nº de Pessoal ao Serviço	10 998	10 885	+1,0
Despesas com Pessoal*	491	465	+5,4
Vendas e Outras Receitas*	1 539	1 453	+6,0
Valor Acrescentado Bruto*	522	478	+9,2
Formação Bruta de Capital Fixo*	111	100	+11,2

*Nota: \*MOP Milhões*

O número de estabelecimentos aumentou em 80 unidades relativamente a 1995, ou seja, +9,0%. Neste contexto, os 965 estabelecimentos desta actividade empregaram 10 998 trabalhadores, o que corresponde a um aumento de 1,0% relativamente a 1995. A respectiva despesa com pessoal atingiu o montante de 491 milhões de MOP, isto é, 5,4% superior ao verificado em 1995.

Por seu turno, a Formação Bruta de Capital Fixo ao atingir o montante de 111 milhões de MOP, aumentou, em termos nominais, 11,2% em relação a 1995.

## 2. RESTAURANTES, CAFÉS E ACTIVIDADES SIMILARES DE COMIDAS E BEBIDAS

### 2.1 - Estabelecimentos, Lugares Sentados e Pessoal ao Serviço

O Número de Restaurantes, Cafés e Actividades Similares de Comidas e Bebidas registou um aumento de 80 unidades económicas em 1996, assim como o Pessoal ao Serviço (+113) e o número de Lugares Sentados (+1.239).

QUADRO B - NÚMERO DE ESTABELECIMENTOS, LUGARES SENTADOS E PESSOAL AO SERVIÇO

Estabelecimento	Número			Nº Lugares Sentados			Pessoal ao Serviço		
	1996	1995	Diferença	1996	1995	Diferença	1996	1995	Diferença
Total	965	885	+80	54 350	53 111	+1 239	10 998	10 885	+113
Rest., Self-Service e Sim.	390	352	+38	38 301	37 596	+705	8 275	8 194	+81
Loja/T.Sopa de Fitas e Sim.	253	262	-9	6 234	6 976	-742	1 157	1 321	-164
Estab. de Bebidas	322	270	+52	9 815	8 539	+1 276	1 566	1 367	+199
Out. Est. de Comidas e Bebidas n.e.	..	1	-1	..	..	..	..	3	-3

### 2.2 - Estabelecimentos Segundo as Categorias

De acordo com as categorias de classificação deste tipo de estabelecimentos constatou-se que os RESTAURANTES E SIMILARES passaram a ter mais 91 Estabelecimentos de 2ª Classe, e menos 50 dos "Outros"<sup>1</sup>.

As LOJAS E TENDAS DE SOPA DE FITAS, DE CANJA E SIMILARES registaram uma diminuição em Estabelecimentos de 1ª Classe e "Outros", tendo o seu número diminuído em 9 unidades<sup>1</sup>.

Os ESTABELECIMENTOS DE BEBIDAS, CAFÉS E BARES registaram um aumento de 20 unidades de 1ª Classe e 34 dos "Outros"<sup>1</sup>. Globalmente, este grupo observou um acréscimo de 52 estabelecimentos.

<sup>1</sup> Conforme o regulamento aprovado pelo Decreto-Lei N.º 16/96/M, em 1 de Abril de 1996, as classificações dos estabelecimentos foram alteradas, por isso, registou uma variação significativa quando comparado com os dados do ano anterior.

**QUADRO C : RESTAURANTES E SIMILARES SEGUNDO AS CATEGORIAS**

Categorias	Rest., Self-Service, Sim.			Loja/T. Sopa de Fitas, de canja e Sim.			Estab. de Bebidas			Out. Est. de Comidas e Bebidas n.e.		
	1996	1995	Diferença	1996	1995	Diferença	1996	1995	Diferença	1996	1995	Diferença
LUXO	13	13	0	..	..	..	3	4	-1	..	..	..
1ª CLASSE	20	23	-3	..	2	-2	22	2	+20	..	..	..
2ª CLASSE	123	32	+91	..	..	..	2	3	-1	..	..	..
OUTROS	234	284	-50	253	260	-7	295	261	+34	..	1	-1
<b>TOTAL</b>	<b>390</b>	<b>352</b>	<b>+38</b>	<b>253</b>	<b>262</b>	<b>-9</b>	<b>322</b>	<b>270</b>	<b>+52</b>	<b>..</b>	<b>1</b>	<b>-1</b>

# Conforme o regulamento aprovado pelo Decreto-Lei Nº 16/96/M, em 1 de Abril de 1996, as classificações dos estabelecimentos foi alterada pelo que se observou uma variação significativa quando comparada com os dados do ano anterior.

**2.3 - Receitas, Despesas com Pessoal, Valor Acrescentado Bruto e Formação Bruta de Capital Fixo**

Esta actividade laborou em 1996 com 965 estabelecimentos registando um valor de Vendas e Outras Receitas de 1 539 milhões de Patacas, o qual representou um crescimento de 6,0% relativamente a 1995.

As Despesas com o Pessoal atingiram o montante de 491 milhões de Patacas, o que traduz um acréscimo de 5,4% em relação a 1995.

Estas Despesas respeitaram dos encargos referentes a 9 836 trabalhadores remunerados (+0,8% que em 1995), o que representou 89,4% do pessoal ao serviço.

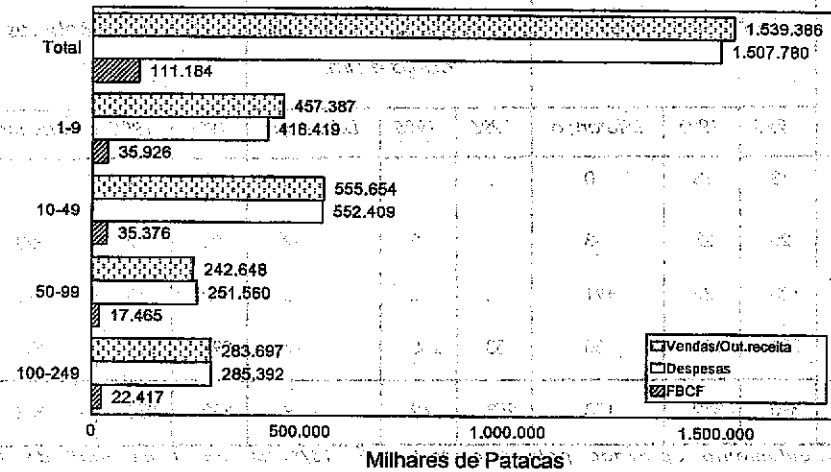
Face a estes valores, o Pessoal Remunerado apresentou, em média, uma retribuição anual de 49,9 milhares de Patacas em 1996, valor este superior em 4,6% ao auferido em 1995 (47,7 milhares de Patacas).

O Valor Acrescentado Bruto atingiu o montante de 522 milhões de Patacas, o que traduz um crescimento de +9,2% relativamente a 1995.

	1996	1995	Diferença
Vendas e Outras Receitas	1539	1442	+97
Despesas com Pessoal	491	466	+25
Valor Acrescentado Bruto	522	478	+44
Outros	15	15	0

## I. Vendas e Outras Receitas, Despesas e FBCF

Nº de Trabalhadores



A Formação Bruta de Capital Fixo aumentou 11,2% relativamente a 1995, atingindo 111 milhões de Patacas.

### 2.4 - Receitas e Despesas<sup>2</sup>

Os valores calculados a nível de Receitas-Despesas observaram uma diminuição para LOJAS E TENDAS DE SOPA DE FITAS de -33,6% em 1996, contrastando com a evolução verificada para RESTAURANTES, SELF-SERVICES E SIMILARES e ESTABELECIMENTOS DE BEBIDAS onde foram registados movimentos positivos, em relação a 1995, de +67,3% e +64,7%, respectivamente. [Quadro D1]

#### QUADRO D : DESPESAS TOTAIS

(MILHARES DE PATACAS)

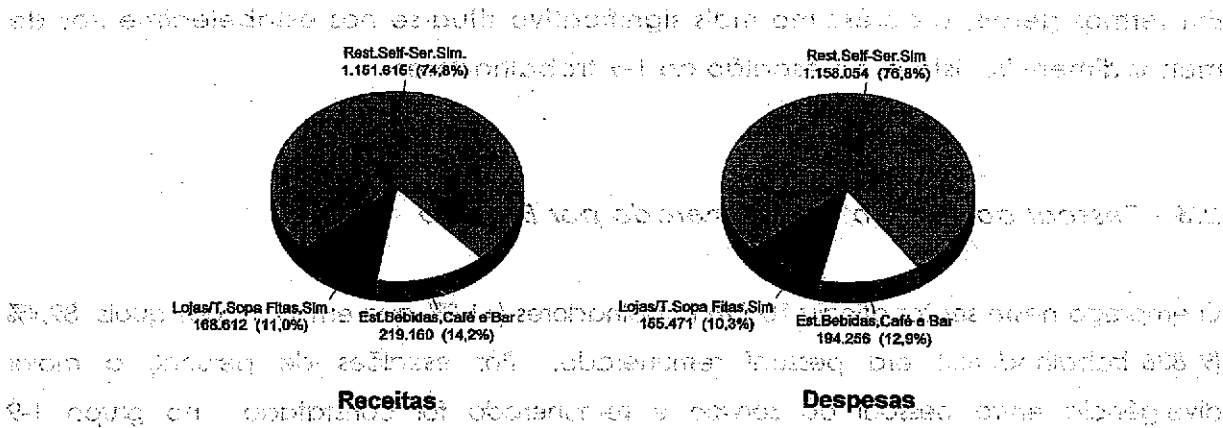
Classificação	Despesas totais		Despesas com Pessoal		Despesas de Exploração		Compras de Mercadorias para Venda	
	1996	1995	1996	1995	1996	1995	1996	1995
TOTAL	1 507 780	1 437 250	490 703	465 474	363 619	332 466	653 458	639 310
Restaurantes, Self-Service e Sim.	1 158 054	1 103 557	384 121	365 264	282 244	261 066	491 689	477 227
Lojas/Ten. de Sopa de Fitas/Canja e Sim.	155 471	169 826	44 649	47 878	36 020	36 368	74 802	85 580
Estabelecimentos de Bebidas	194 256	163 466	61 934	52 222	45 354	35 011	86 968	76 233
Outros Estabelecimentos de Comidas e Bebidas	..	401	..	110	..	21	..	270

<sup>2</sup> As Despesas totais incluem as despesas com pessoal, despesas de exploração e as compras de mercadorias para venda.

**QUADRO DI DIFERENÇA ENTRE RECEITAS E DESPESAS**  
(MILHARES DE PATACAS)

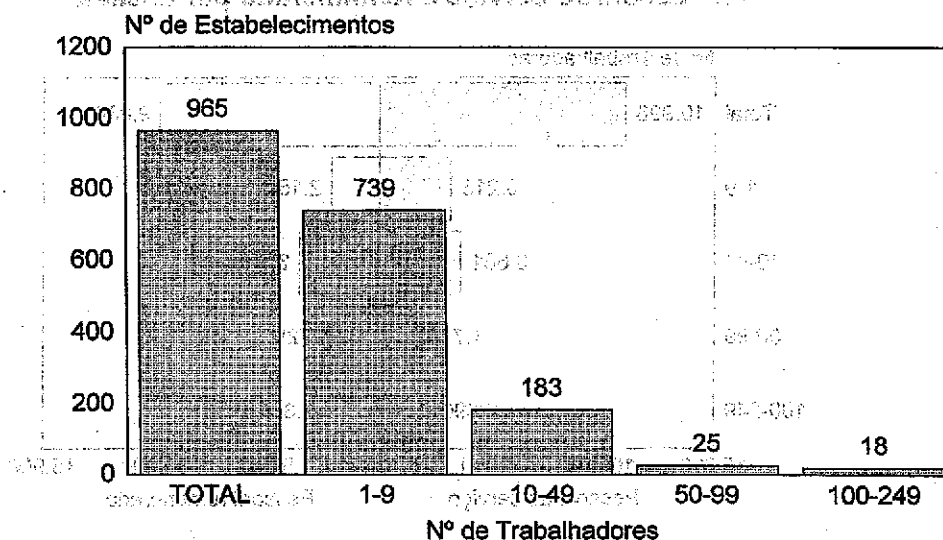
Classificação	Receitas-Despesas		Variação	
	1996	1995	Valor	(%)
Total	31 606	15 278	+16 328	+106,9
Restaurantes, Self-Service e Sim.	-6 439	-19 681	+13 242	+67,3
Lojas/Tendas de Sopa de Fitas/Canja e Sim.	13 141	19 788	-6 647	-33,6
Estabelecimentos de Bebidas	24 904	15 121	+9 783	+64,7
Outros Estabelecimentos de Comidas e Bebidas	0	49	-49	-100,0

**II. Total de Receitas e Despesas por Categorias de Estabelecimento - 1996**



**2.5 - Estabelecimentos por Escalões de Pessoal do Serviço**

**III. Número de Estabelecimentos por Escalão de Pessoal**



Neste ramo de actividade, o número de Estabelecimentos registou um aumento de 9,0%, mais 80 unidades que em 1995, sendo a sua distribuição por escalão de trabalhadores a seguinte:

**QUADRO E : ESTRUCTURA E EVOLUÇÃO DO Nº DE ESTABELECIMENTOS POR ESCALÃO**

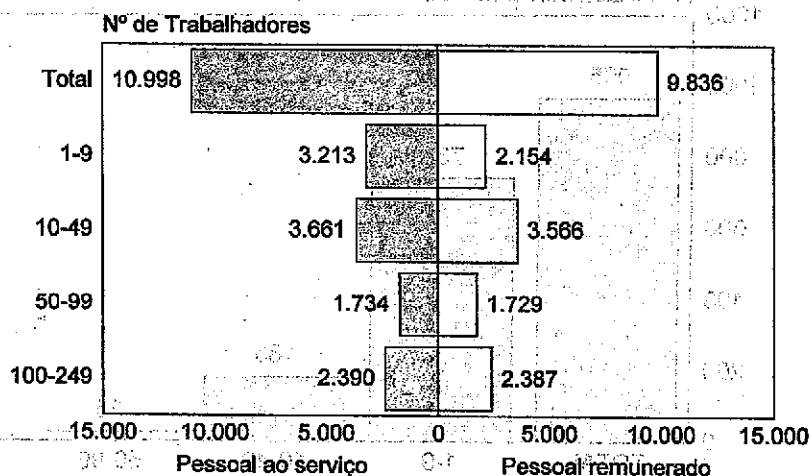
Escalão Nº de Trabalhadores	Nº de Estabelecimentos(%)		Nº de Estabelecimentos
	1996	1995	Varição 1996/1995(%)
1 - 9	76,6	75,3	+11,0
10 - 49	19,0	19,5	+5,8
50 - 99	2,6	3,1	-7,4
100 - 249	1,9	2,1	-5,3

Em termos gerais, o acréscimo mais significativo situa-se nos estabelecimentos de menor dimensão, isto é, no escalão de 1-9 trabalhadores.

#### 2.6 - Pessoal ao Serviço e Remunerado por Escalão

O emprego neste sector atingiu 10 998 trabalhadores (+1,0% que em 1995) dos quais 89,4% (9 836 trabalhadores) era pessoal remunerado. Por escalões de pessoal, a maior divergência entre pessoal ao serviço e remunerado foi constatada no grupo 1-9 trabalhadores onde o pessoal remunerado representa apenas 67,0% do total do pessoal ao serviço.

#### IV. Pessoal ao Serviço e Remunerado por Escalão



**QUADRO F : ESTRUTURA E EVOLUÇÃO DO Nº DE TRABALHADORES POR ESCALÃO DE PESSOAL  
(1996 - 1995)**

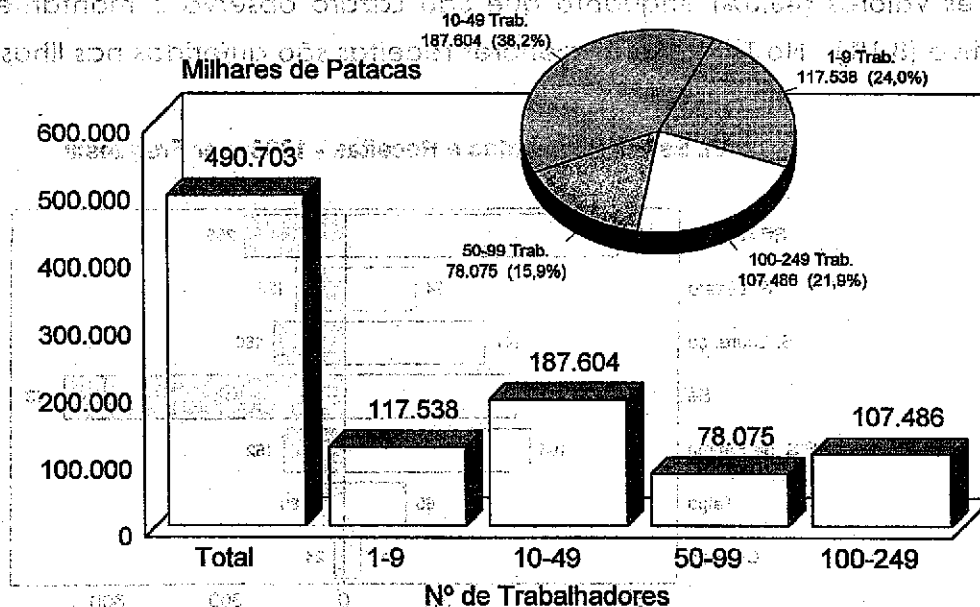
Escalaço Pessoal	Nº de Trabalhadores (%)				Nº de Trabalhadores	
	1996		1995		Variação 1996/1995 (%)	
	Ao Serviço	Remunerado	Ao Serviço	Remunerado	Ao Serviço	Remunerado
1 - 9	29,2	21,9	28,1	20,9	+5,1	+5,6
10 - 49	33,3	36,3	31,6	34,4	+6,3	+6,4
50 - 99	15,8	17,6	16,5	18,3	-3,3	-3,3
100 - 249	21,7	24,3	23,8	26,4	-7,7	-7,4
Total	100,0	100,0	100,0	100,0	+1,0	+0,8

Em termos comparativos, o acréscimo mais elevado do número de trabalhadores localiza-se em estabelecimentos no escalaço de 10-49.

**2.7 - Despesas e Custo de Mão-de-Obra por Escalões de Pessoal ao Serviço**

As Despesas com o Pessoal elevaram-se, em 1996, a 491 milhões de Patacas (+5,4% em relação a 1995). Por escalaço de pessoal, o grupo 10-49 trabalhadores apresentou, em termos de estrutura, a despesa mais significativa, 38,2% do total das despesas verificadas.

**V. Despesas com Pessoal por Escalaço - 1996**



A evolução média das remunerações de todos os escalões (+4,6%) assinalaram um valor ligeiramente inferior à taxa de inflação registada em 1996 (+4,8%). Apenas o escalão de pessoal ao serviço entre 100 e 249 trabalhadores evidenciou um movimento favorável, situando-se acima de média total observada.

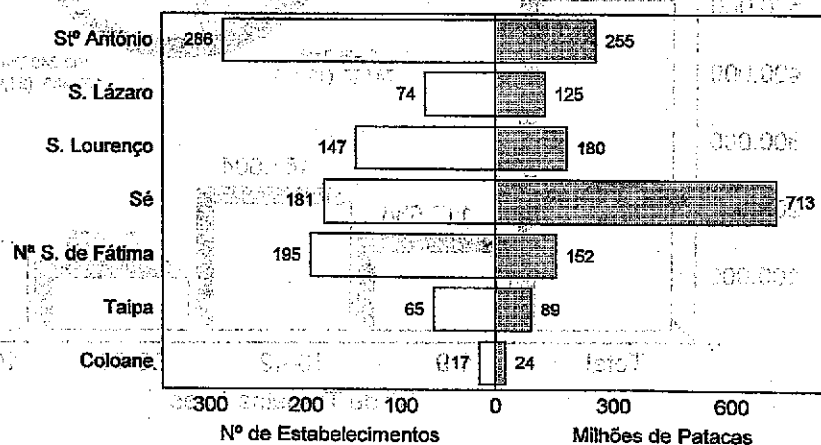
QUADRO G - CUSTO DE MÃO-DE-OBRA MÉDIO DOS TRABALHADORES POR ESCALÃO

Escalão de Pessoal	Milhares de MOP		Variação (%)
	1996	1995	
1 - 9	54,6	53,6	+1,9
10 - 49	52,6	50,5	+4,2
50 - 99	45,2	48,2	-6,2
100 - 249	45,0	39,1	+15,1
Total	49,9	47,7	+4,6

## 2.8 - Estabelecimentos por Freguesia e respectivas receitas

A freguesia com maior concentração de estabelecimentos é a de Santo António (29,6%), sendo este número muito reduzido na Taipa (6,7%) e Coloane (1,8%). Em Macau, a freguesia que apresenta menos Restaurantes e Estabelecimentos Similares é a de São Lázaro (7,7%). Em termos de receitas, a freguesia da Sé atinge os maiores valores (46,3%) enquanto que São Lázaro observa o montante menos significativo (8,1%). No Território as menores receitas são auferidas nas Ilhas.

VI. Estabelecimentos e Receitas - 1996, por Freguesia



A freguesia da Sé é aquela que obtém maiores receitas por estabelecimento, situando-se em Nª Senhora de Fátima e Santo António os estabelecimentos com um benefício menos importante.

QUADRO H : RECEITA ANUAL POR ESTABELECIMENTO E FREGUESIA

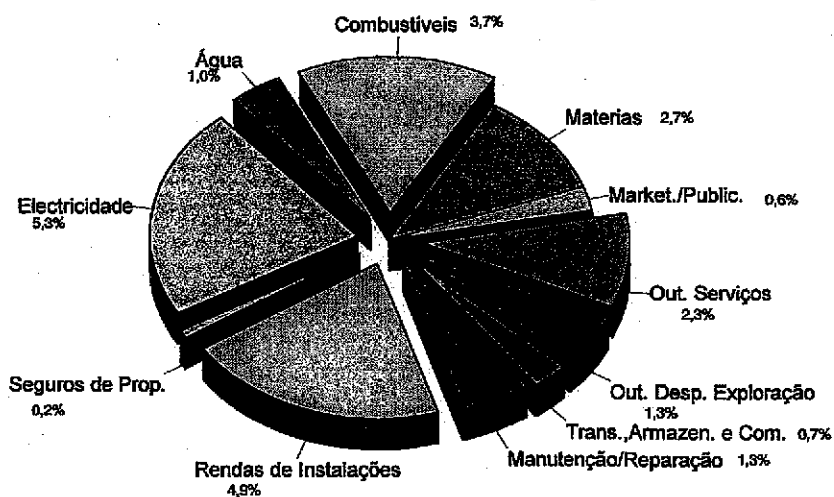
Freguesia	Milhares de MOP
Santo António	893
S. Lázaro	1 695
S. Lourenço	1 227
Sé	3 937
Nª Senhora de Fátima	780
Taipa	1 375
Coloane	1 424

### 2.9 - Despesas de Exploração

A variação percentual das despesas de exploração em relação a 1995 é pouco significativa. Em termos gerais, o peso das despesas de exploração dos estabelecimentos com 10 ou mais pessoas ao serviço no total das despesas, em 1996, foi de 24,3%.

### VII. Despesas de Exploração 1996 (% no total das despesas)

Estab. com 10 ou mais Pessoas ao Serviço



白頁

**Página vazia**

**Blank page**

## 簡 介

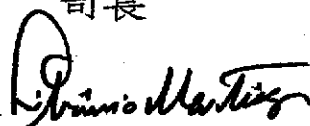
本刊這次公佈的是一九九六年之餐廳、酒樓及有關行業普查結果。統計暨普查司希望可提供給廣大資料使用者有關這些行業的現時經營情況及最新發展。

飲食業是本澳旅遊業的其中一大主體。因此，有關的統計資料可作為擬定將來發展計劃的重要工具。

統計暨普查司向旅遊司、所有受訪商號、有關的行業組織或商會以及曾參與調查和編製本刊的人士致萬分謝意。

一九九七年九月

司長



馬利彬



# 索引

調查概要	39
AS 資料蒐集	39
BS 調查範圍	39
概念及定義	43
符號註釋	47
結果分析	
1 總分析	51
2 餐廳、酒樓、咖啡室及有關場所	
2.1 場所、座位數目及員工數目	52
2.2 場所等級	52
2.3 收益、員工支出、增添總額及固定資產增減總額	53
2.4 收益及支出	54
2.5 場所工作人數	56
2.6 工作人數及有薪酬員工組別	57
2.7 員工人數組別的員工支出及薪金	58
2.8 堂區的場所數目及收益	59
2.9 經營費用	60

表一·一：	餐廳、酒樓及其他飲食場所：場所數目及座位，按活動及場所分類之統計	63
表一·二：	餐廳、酒樓及其他飲食場所：工作人數，按活動及場所分類之統計	64
表二：	按場所及活動分類之主要統計	65
表三：	按場所及活動分類之主要統計（與九四、九五及九六數字之比較）	67
表四：	按行業分類及工作人數之統計	69
表五：	按行業分類及經營機構的法律地位之主要統計	70
表六：	按行業分類及堂區之主要統計	71
表七：	按行業分類及座位數目之主要統計	72
<u>工作人數在十人或以上之場所</u>		
表八：	餐廳、酒樓及其他飲食場所之收益，按場所分類統計	73
表九：	餐廳、酒樓及其他飲食場所之經營費用，按場所分類統計	74
表十：	餐廳、酒樓及其他飲食場所之經營費用：佔總支出之百分率，按場所分類之統計	76
表十一：	餐廳、酒樓及其他飲食場所：工作人員職級及性別，按場所分類之統計	78
表十二：	餐廳、酒樓及其他飲食場所之員工支出，按場所分類之統計	81
表十三：	直接由外地入口之貨品及物料，佔總購貨之百分率	82
表十四：	直接由外地提供之服務，佔總服務之百分率	83
表十五：	應繳付之間接稅，按場所分類統計	85

# 統計方法

新式標識

白頁

**Página vazia**

**Blank page**

本次調查的主要對象是在一九九六年於本澳經營餐廳、酒樓及有關活動的商號。採用的登記冊是源於本司內的經濟單位檔案，加上由旅遊司提供的場所資料補充而成。但並不包括小販、流動攤檔、食堂及其他不對公眾開放的飲食設施。

### 資料蒐集

所採用的兩款問卷跟以往調查一樣：簡單的問卷由十人以下之小型場所填報，較詳細的問卷則由十人或以上之場所填報。先將問卷寄給受調查之商號，填妥後可郵寄回本司或交給到訪的調查員。

### 調查範圍

九六年共調查1,279間商號。但其中314間因以下原因而不包括在本調查內：

	<u>場所數目</u>
已關閉之場所	98
於1996年無活動	13
於1997年開業	14
重覆地址	4
由酒店經營的餐廳及同類場所	81
其他	104
總數	<u>314</u>

在不包括所有上述情況下，由原來的1,279間，修正為965間可作調查的場所，佔總調查場所百分之七十五點四。以下是按場所所屬堂區之分佈情況：

調查堂區	場所數目	%
聖安多尼堂	286	29.6
望德堂	74	7.7
風順堂	147	15.2
大堂	181	18.8
花地瑪堂	195	20.2
氹仔	65	6.7
路環	17	1.8
總數	965	100.0

繼續查詢

因資料來源不同，部分數據與本報前次公佈之數據略有出入，以本報最新公佈之數據為準。

五、獲救人數

28	在船隻上獲救
11	在岸上獲救
6	在海上獲救
7	在岸上獲救
18	在船隻上獲救
601	在岸上獲救
610	在岸上獲救

## 概念及定義

海軍文藝誌

白頁

**Página vazia**

**Blank page**

**主要行業：**

在指定期間產生最大收入之活動，若這個準則不適用的話，則應以佔用最多在職員工的一項活動作為主要行業。

**次要行業：**

除主要活動外，在場所內同時進行的其他活動。

**機器及設備租賃：**

供場所使用之機器及設備的租賃費用。

**填海地：**

乃指從海洋透過建築海堤、圍牆及同類形之結構，並於該範圍內以沙、泥、石或其他材料填平並壓實所得之土地。此填海地是由人工築成而非天然形成之空地。

**佣金支付：**

由一場所因其他場所提供服務而支付之佣金總額。

**佣金收益：**

由一場所收取由其他場所付予之佣金總額，以作為對該場所提供服務的費用。

**公積金及保險計劃供款：**

任何公共或私人社會公積金計劃的供款，包括由場所為員工設立的公積金；另外由僱主為其員工購買的工作意外及職業病保險費亦包括在內。

**供水費用：**

場所繳付予澳門自來水有限公司之全年水費。

**電力費用：**

場所繳付予澳門電力公司之全年電力能源供應費用。

**燃料費用：**

購入作場所營運之燃料費用。

**固定資產折舊：**

固定資產因使用及正常損耗或預期曾因意外導致不能修補而作廢所貶值之會計數值。可根據三月五日第4/90/M號法令財政司認許之折舊申算。

**員工支出：**支付予員工之現金報酬、實物報酬及其他福利支出總和。

**經營費用：**

由第三者提供場所使用之商品及服務總數。包括：物料、供水費用、燃料及電力、維修及保養、場地租賃、物業保險、運輸、貨倉及通訊、市場推廣及宣傳、機器及設備租賃、由第三者提供之服務及其他經營費用。

**場所：**

受單一法律實體所控制，在單一地點單獨地或主要地從事一項經濟活動的經濟單位。

**庫存：**

包括所有在貨倉內可作出售或加工之商品，可循環再用之包裝品、製成品、在製品、原材料及輔助的材料。有關之庫存價值應以當年之第一日（一月一日）及最後一日（十二月三十一日）的會計數字計算。

**固定資產增減總額：**

等於固定資產（新、舊及場所自產自用）之添值減固定資產之銷售數字。固定資產包括樓宇、傢俱、機器及設備、交通工具以及其他可使用一年或以上之耐用物品。而對現存固定資產的大型修復工程、改裝及擴建，亦包括在內。固定資產增添總額是以整體價格計算，故亦包括安裝費。而固定資產銷售不包括廢料出售。

**利息支付：**

指機構支付貸款利息及銀行票據貼現之金額。

**飲食場所之容量：**

在指定期間場所可提供的最高座位數目，但不包括已關閉場所內之座位。

**保養及維修：**

包括由第三者進行的樓宇、設備、電機設備、傢俱、運輸工具及其他固定資產之小規模保養及修理工程費用。但不包括作投資用途之費用。

**市場推廣及宣傳：**

包括由第三者進行之市場調查、宣傳及廣告等服務之費用。

**購入物料：**

購入作場所經營用途的輔助物料及其損耗期少於一年者：如清潔用品、檯布、餐巾、杯碟、餐具、浴巾、浴室用品、清潔劑及消毒用品、洗衣及乾衣用品、裝飾品、餐單、文房用品、用作維修之物料及其他輔助物品。該等物品作出售用途者除外。

**其他經營費用：**

所有在其他項目內未列明之經營費用。包括一般行政費用、工作制服及交際費用，但不包括呆賬、固定資產折舊、支付的利息、慈善捐款及每月繳交之旅遊稅。

**購入作轉售之其他商品：**

所有由場所購入作轉售之商品，但不包括“經營費用”內的“購入物料”。

**其他收益：**

由場所提供之其他輔助性服務收益。而相關之輔助性服務收益與場所之正常活動無關。

**其他員工福利費用支出：**

由僱主直接提供給予僱員補償的福利。

**其他由第三者提供之服務：**

由第三者提供之服務費用包括會計、核數、顧問、保安、清潔、洗衣及乾衣、銀行、僱用樂師及表演者和其他由第三者提供之服務。

**退休金支付：**

由僱主支付予其退休員工的退休金額。

**在職員工：**

在場所內工作之所有人士，包括有薪酬員工、無薪酬員工(無酬東主及家屬幫工)。亦包括因疾病、假期或其他原因而短期缺勤的人士。不包括那些已缺勤，但缺勤時間未能確定的人士。

**有薪酬員工：**

在場所工作，因工作而收取固定正薪的人士。不包括在場所以外的包工及外發工。

**無酬東主：**

在場所內參與工作而無收取定期酬勞之東主(個人或團體)。但不適用於股份有限公司。

**現金報酬：**

即支付予有薪酬員工的現金，包括底薪、服務費、佣金，超時報酬、花紅及賞金、假期、病假以及所有用現金支付的津貼。所有薪酬應以僱主未作任何扣除前之數值計算。例如由員工繳付之公積金、稅項等供款。但不包括遣散費及出外公幹費用。

**實物報酬：**

由僱主免費或廉價售予員工之物品或服務之淨值支出，而此物品或服務成為其員工之福利。福利酬勞包括膳食、衣服(制服除外)、住房、電力及汽油等，而小賬則除外。

**場地租金：**

用作經營此場所之租賃費用，包括貨倉、車房及其他輔助場地之租賃費用。

**物業保險：**

包括為場所購買的火險、盜保及其他在場地內財物保險。

土地：  
指已天然形成之空地。

外地員工：  
按照六月二十五日第五十／八十五／M號法令第五條第五款及二月一日第十二／GM／八十八號批示之第十三條，持有澳門保安部隊發出之入境許可証（其新的式樣是由八月二十日之九十六／GM／九零號批示批准的）之員工。

本地員工：  
持有由葡國行政當局身份證明機構發出之認別証，或由治安警察廳按五月七日第四十八／GM／九零號批示發出的臨時逗留証之員工。

無酬家屬幫工：  
業權人之家庭成員，在場所內工作不少於正常營業時間的三分之一而沒有因其工作獲取固定或定期的酬金。

運輸、貨倉及通訊：  
包括運輸、存倉服務費用及客運費、郵費、電話費、電報費、電訊費及其他由第三者提供之通訊服務。

增添總額：  
相等於營業額及其他收益加庫存變動，減去購買作轉售之貨物總額及經營費用後之數字。在餐廳及酒店行業範圍內，不包括其佣金收益及支付。

出售之飲品食品：  
包括在酒樓、餐廳及其他飲食場所、酒店客房服務、宴會等所提供之飲食收益，連服務費但不包括旅遊稅。

營業額及其他收益：  
包括轉讓給他人之貨品及產品擁有權或使用權的價值及不論以任何時間或付款方式所提供之服務售出價值。物品及服務出售價值應以除去折扣後之實價計算，即出售價值服務費，但不包括旅遊稅。

## 符號註釋

0 結果數字少於所採用的單位半數

.. 無

... 保密資料

MOP 澳門幣

- 少於

+ 多於

H 男性

M 女性

HM 男性及女性之總數

% 百分率

Nº 數目

CAM 澳門行業分類

歡迎訂閱

幾何學與代數的初等幾何學

幾何學

幾何學

幾何學

幾何學

幾何學

幾何學

幾何學

幾何學

幾何學

幾何學

幾何學

白頁

Página vazia

Blank page

## 結果分析

謝安未識

白頁

**Página vazia**

**Blank page**

# 1 總分析

1996年，餐廳、酒樓及有關行業的營業額及其他收益(+6.0%)、增添總額(+9.2%)及固定資產增減總額(+11.2%)，與1995年比較，均有增長。

表A: 經濟狀況綜合表 - 餐廳、酒樓及有關行業

活動狀況	1996	1995	變動率(%)
場所數目	965	885	+9.0
員工數目	10,998	10,885	+1.0
員工支出*	491	465	+5.4
營業額及其他收益*	1,539	1,453	+6.0
增添總額*	522	478	+9.2
固定資產增減總額*	111	100	+11.2

註:\* 佰萬元澳門幣

與1995年比較，餐廳、酒樓及有關場所數目增加了80間，升幅為9.0%。在965間經營場所中，共僱用10,998名員工，比對1995年而言，員工數目增加了1.0%。而員工薪酬支出達4億9千1佰萬元澳門幣，較1995年高出5.4%。

另外，固定資產增減總額達1億1千1佰萬元澳門幣，與1995年比較，名義增長率為11.2%。

## 2 餐廳、酒樓、咖啡室及有關場所

附錄

### 2.1 場所、座位數目及員工數目

餐廳、酒樓及有關場所數目在1996年增加80間，員工增加113名，而座位數目則增加1,239個。

表B：餐廳、酒樓的場所、座位及員工數目

場所	數目			座位數目			員工數目		
	1996	1995	差額	1996	1995	差額	1996	1995	差額
合計	965	885	+80	54,350	53,111	+1,239	10,998	10,885	+113
餐廳、酒樓、快餐店及有關場所	390	352	+38	38,301	37,596	+705	8,275	8,194	+81
粥麵店及有關場所	253	262	-9	6,234	6,976	-742	1,157	1,321	-164
咖啡室、飲品店及有關場所	322	270	+52	9,815	8,539	+1,276	1,566	1,367	+199
其他飲食場所	..	1	-1	..	..	..	..	3	-3

### 2.2 場所等級

根據等級統計餐廳及有關場所資料顯示，二等場所增加91間，而"其他"場所則減少50間<sup>1</sup>。

在粥麵店及有關場所方面，一等和"其他"場所共減少了9間<sup>1</sup>。

而飲品店、咖啡室及酒吧等場所，一等及"其他"場所分別增加20及34間，而該類場所合共增加了52間<sup>1</sup>。

<sup>1</sup>根據一九九六年四月一日，第16/96/M號法令所核准之規章，對有關場所分級曾作修正，所以與去年資料比較時，呈現明顯的變動。

表C：按等級統計的餐廳、酒樓及有關場所

等級	餐廳、酒樓、快餐店及有關場所			粥麵店及有關場所			咖啡室、飲品店、酒吧及有關場所			其他飲食場所		
	1996	1995	差額	1996	1995	差額	1996	1995	差額	1996	1995	差額
豪華級	13	13	0	..	..	..	3	4	-1	..	..	..
一等	20	23	-3	..	2	-2	22	2	+20	..	..	..
二等	123	32	+91	..	..	..	2	3	-1	..	..	..
其他	234	284	-50	253	260	-7	295	261	+34	..	1	-1
合計	390	352	+38	253	262	-9	322	270	+52	..	1	-1

#根據一九九六年四月一日，第16/96/M號法令所核准之規章，對有關場所分級曾作相應修正，所以與去年資料比較時，呈現明顯的變動。

### 2.3 收益、員工支出、增添總額及固定資產增減總額

從事餐廳、酒樓及有關行業的965間場所的營業額及其他收益達15億3仟9佰萬元澳門幣，與1995年比較增長6.0%。

員工支出達4億9仟1佰萬元澳門幣，與1995年比較增加了5.4%。

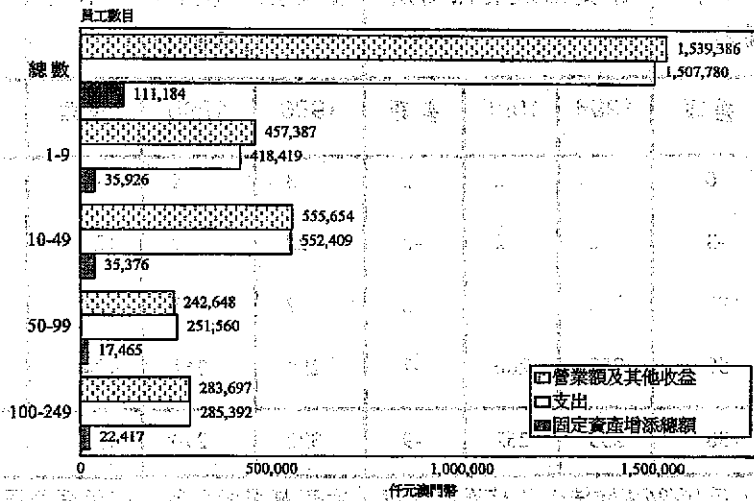
以上員工支出是支付予9,836名有薪酬員工的薪酬。有薪酬員工人數，較1995年增加0.8%，佔在職員工總數的89.4%。

1996年員工的平均年薪金為4萬9仟9百元澳門幣，較1995年的4萬7仟7百元上升

4.6%。

增添總額達5億2仟2佰萬元澳門幣，與1995年比較增加9.2%。

圖一：按員工人數統計之營業額及其他收益、支出及固定資產增減總額



與1995年比較，固定資產增減總額上升11.2%，金額達1億1仟1佰萬元澳門幣。

## 2.4 收益及支出<sup>2</sup>

在1996年，粥麵店及有關場所的收益減除支出的金額比1995年下降33.6%。而餐廳、酒樓、快餐店及有關場所與咖啡室、飲品店及有關場所的收益除去支出的金額則分別上升67.3%及64.7%。（請參閱表D1）

表 D：場所總支出

(仟元澳門幣)

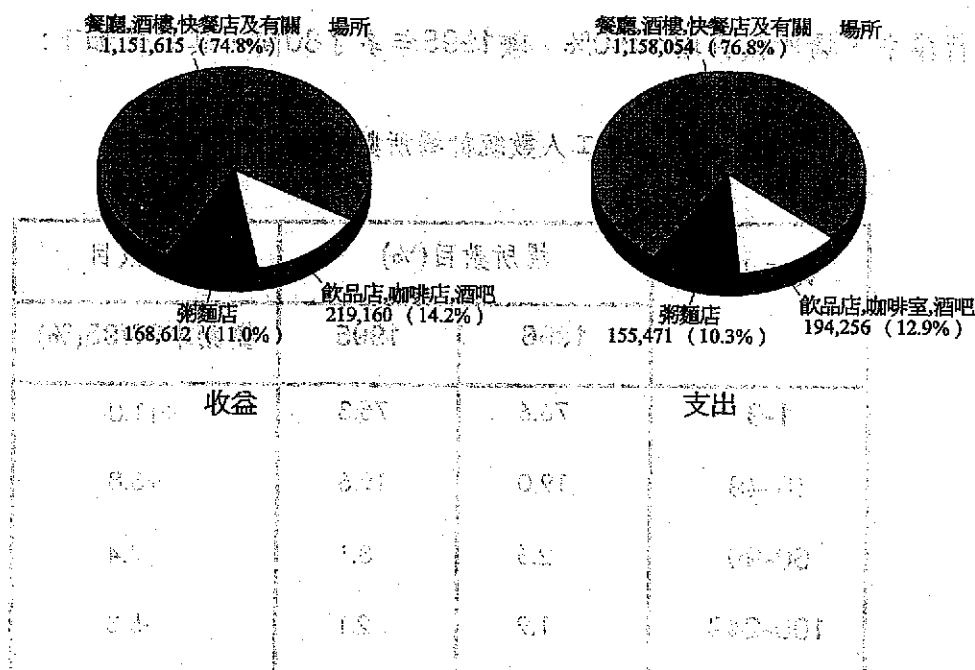
分類	總支出		員工支出		經營費用		購貨成本	
	1996	1995	1996	1995	1996	1995	1996	1995
總數	1,507,780	1,437,250	490,703	465,474	363,619	332,466	653,458	639,310
餐廳、酒樓、快餐店及有關場所	1,158,054	1,103,557	384,121	365,264	282,244	261,066	491,689	477,227
粥麵店及有關場所	155,471	169,826	44,649	47,878	36,020	36,368	74,802	85,580
咖啡室、飲品店及有關場所	194,256	163,466	61,934	52,222	45,354	35,011	86,968	76,233
其他飲食場所	..	401	..	110	..	21	..	270

<sup>2</sup> 總支出包括員工支出、經營費用及購貨成本

表 D1: 收益及支出之差額  
(仟元澳門幣)

分類	收益減支出		變動率	
	1996	1995	金額	(%)
總數	31,606	15,278	+16,328	+106.9
餐廳、酒樓、快餐店及有關場所	-6,439	-19,681	+13,242	+67.3
粥麵店及有關場所	13,141	19,788	-6,647	-33.6
咖啡室、飲品店及有關場所	24,904	15,121	+9,783	+64.7
其他飲食場所	..	49	-49	-100.0

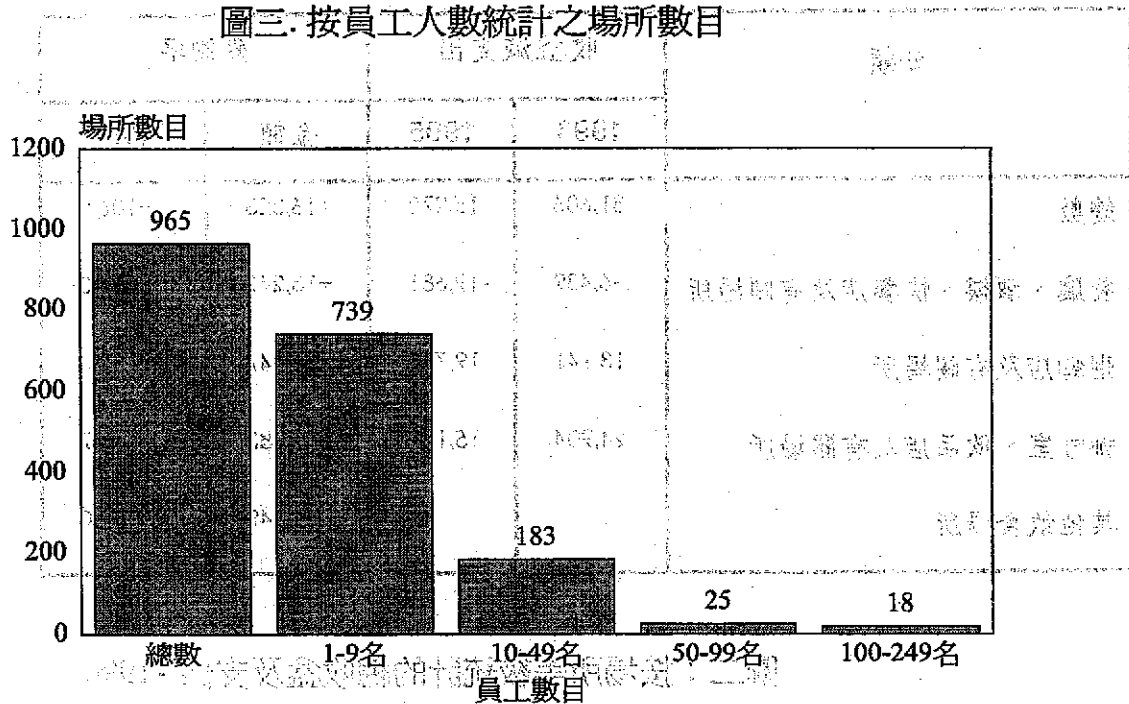
圖二：按場所等級統計的總收益及支出 - 1996



。大總計則以飲食業佔百分之七十四點八，有百分之

## 2.5 場所工作人數

圖三. 按員工人數統計之場所數目



在此行業中，場所數目增加9.0%，較1995年多了80間，其分佈如下：

表E: 按員工人數統計場所數目結構及變動

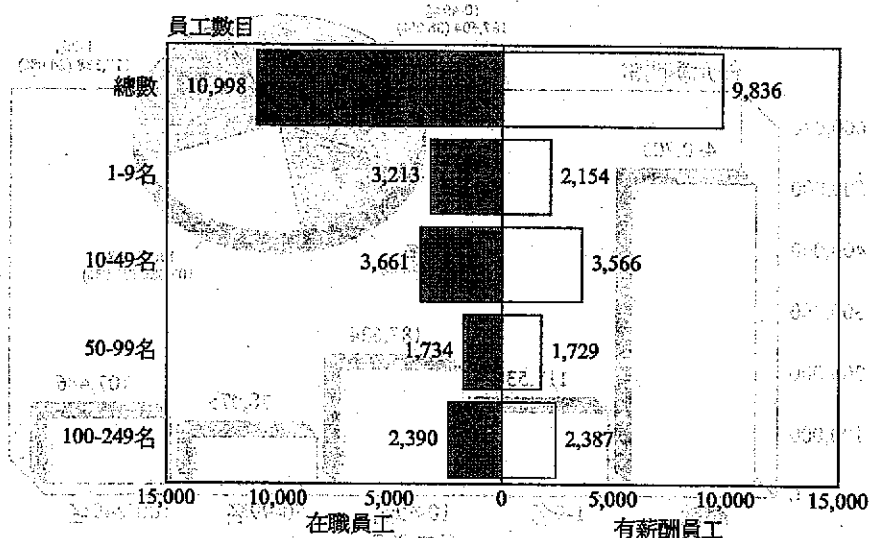
員工人數	場所數目(%)		場所數目
	1996	1995	變動率96/95(%)
1-9	76.6	75.3	+11.0
10-49	19.0	19.5	+5.8
50-99	2.6	3.1	-7.4
100-249	1.9	2.1	-5.3

一般而言，以僱用1-9名員工的小型場所的增幅較大。

## 2.6 工作人數及有薪酬員工組別

在餐廳、酒樓及有關場所中有工作人員10,998名，與1995年比較增加1.0%，而其中89.4%（9,836人）是有薪酬員工。按員工人數計算，工作人員與有薪酬員工數目差別較大的是僱用1-9名員工的場所，當中有薪酬員工只佔總工作人員數目的67.0%。

圖四：按員工人數統計之在職員工及有薪酬員工數目



表F：按員工人數組別統計員工的比例及其變動(1996及1995年)

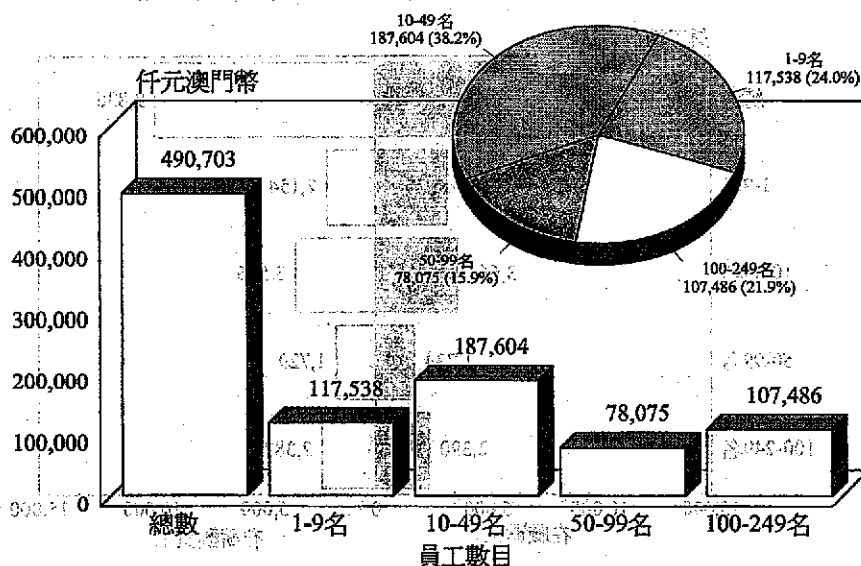
員工人數	員工數目比例(%)				員工數目	
	1996		1995		變動率96/95 (%)	
	員工	有薪酬	員工	有薪酬	員工	有薪酬
1-9	29.2	21.9	28.1	20.9	+5.1	+5.6
10-49	33.3	36.3	31.6	34.4	+6.3	+6.4
50-99	15.8	17.6	16.5	18.3	-3.3	-3.3
100-249	21.7	24.3	23.8	26.4	-7.7	-7.4
合計	100.0	100.0	100.0	100.0	+1.0	+0.8

而員工數目增長最高的是在僱用10-49名員工的場所。

## 2.7 員工人數組別的員工支出及薪金

在1996年，員工支出上升至4億9千1百萬澳門幣，較1995年增加5.4%。按員工人數計算，以10-49名工作人員的場所內員工支出最高，佔總數的38.2%。

圖五：按員工人數統計之員工支出 - 1996



各員工人數組別之平均薪金增長率為+4.6%，略低於1996年的通脹率(+4.8%)。只有在100-249人的組別之平均增長率較總平均率為高。

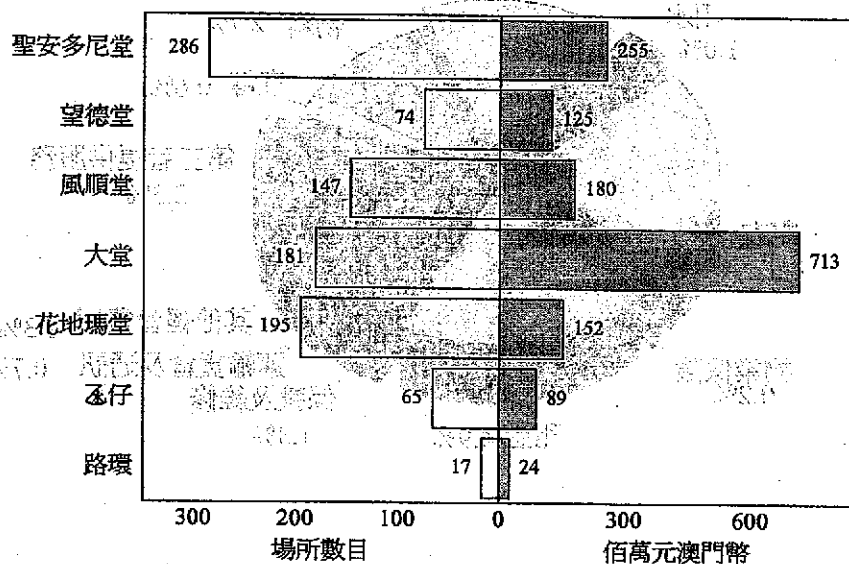
表G：按員工人數統計平均年薪金

員工人數	1996		1995		平均年變動率 (%)
	1996	1995	1996	1995	
1-9	54.6	53.6	53.6	53.6	+1.9
10-49	52.6	50.5	50.5	50.5	+4.2
50-99	45.2	48.2	48.2	48.2	-6.2
100-249	45.0	39.1	39.1	39.1	+15.1
合計	49.9	47.7	47.7	47.7	+4.6

## 2.8 堂區的場所數目及收益

在各堂區中，以聖安多尼堂區的場所數目最多，佔29.6%；而氹仔及路環數目則最少，分別為6.7%及1.8%。在澳門市區，以望德堂區的餐廳及有關場所佔比例最低，僅7.7%。按堂區的收入而言，以大堂區的收入最高，佔46.3%，而望德堂區的收入則最低，佔8.1%。以本澳整體計算，則以離島的收入最低。

圖六：按堂區統計1996年的場所數目及收益



按每場所之收益計算，以大堂區內的場所的收益最高，而花地瑪及聖安多尼堂區內的場所收益則最低。

表H：按堂區及場所統計年收益

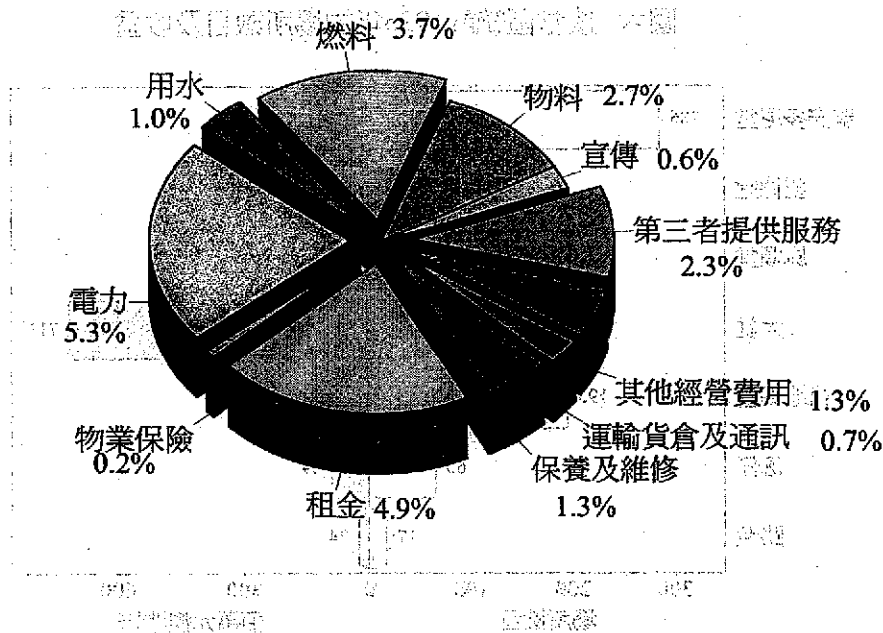
堂區	千元澳門幣
聖安多尼堂	893
望德堂	1,695
風順堂	1,227
大堂	3,937
花地瑪堂	780
氹仔	1,375
路環	1,424

## 2.9 經營費用

與1995年比較，各項經營費用的變動率十分輕微。

1996年，僱用十名或以上員工的餐廳、酒樓及有關場所的經營費用佔總支出的24.3%。

圖七：經營費用(佔總支出比率)



與1995年比較，各項經營費用的變動率十分輕微。

與1995年比較，各項經營費用的變動率十分輕微。

與1995年比較，各項經營費用的變動率十分輕微。

經營費用類別	變動率
燃料	增加0.1%
物料	增加0.1%
宣傳	增加0.1%
第三者提供服務	增加0.1%
其他經營費用	增加0.1%
運輸貨倉及通訊	增加0.1%
保養及維修	增加0.1%
租金	增加0.1%
物業保險	增加0.1%
電力	增加0.1%
用水	增加0.1%

# QUADROS 表

**NOTA:**  
**備註**

- 1) Conforme o regulamento aprovado pelo Decreto-Lei N<sup>o</sup> 16/96/M, em 1 de Abril de 1996, as classificações dos estabelecimentos foram alterado relativamente.  
根據一九九六年四月一日，第16/96/M號法令所核准之規章，對有關場所分級會作相應修正。
- 2) Os totais não perfazem os valores, devido a arredondamentos.  
由於少數進位關係，各項之和並不等於上述列明之總數。

白頁

白

白頁

**Página vazia**

**Blank page**

白頁

(1) 白頁 (Blank page) 是指没有内容的页面。在扫描过程中，如果检测到空白页面，系统会自动跳过该页面，不会影响后续页面的扫描和识别。请确保扫描时纸张平整，避免产生阴影或噪点，以保证扫描结果的准确性。

(2) 白頁 (Blank page) 是指没有内容的页面。在扫描过程中，如果检测到空白页面，系统会自动跳过该页面，不会影响后续页面的扫描和识别。请确保扫描时纸张平整，避免产生阴影或噪点，以保证扫描结果的准确性。

QUADRO 1.1 - RESTAURANTES, OUTROS ESTABELECIMENTOS DE COMIDAS E ESTABELECIMENTOS DE BEBIDAS : Nº DE ESTABELECIMENTOS E CAPACIDADE AO SERVIÇO, SEGUNDO A ACTIVIDADE E A CLASSIFICAÇÃO DOS ESTABELECIMENTOS

表一.一：餐廳、酒樓及其他飲食場所：場所數目及座位，按活動及場所分類之統計

ACTIVIDADES 活動分類	TOTAL 總數		ESTABELECIMENTOS DE LUXO 豪華級		OUTROS 其他	
	ESTABELECIMENTOS 場所	LUGARES SENTADOS 座位	ESTABELECIMENTOS 場所	LUGARES SENTADOS 座位	ESTABELECIMENTOS 場所	LUGARES SENTADOS 座位
	Nº		Nº		Nº	
1	2	3	4	5	6	7
631 RESTAURANTES, CAFÉS E ACTIVIDADES SIMILARES DE COMIDAS E BEBIDAS 餐廳、酒樓、咖啡室及有關之飲食場所	965	54 350	16	3 488	949	50 862
6311 RESTAURANTES, SELF-SERVICES E SIMILARES 餐廳、酒樓、快餐店及有關場所	390	38 301	13	3 467	377	34 834
63111 RESTAURANTES DE COMIDA CHINESA 中式餐廳	267	28 207	9	2 866	258	25 341
63112 RESTAURANTES DE COMIDA OCIDENTAL 西式餐廳	80	6 227	2	...	78	...
63113 SELF-SERVICES 快餐店	15	2 331	..	..	15	2 331
63119 OUTROS RESTAURANTES N.E. 其他餐廳	28	1 536	2	...	26	...
6312 LOJAS E TENDAS DE SOPA DE FITAS, DE CANJA E SIMILARES 粥麵店及有關場所	253	6 234	..	..	253	6 234
63121 LOJAS E TENDAS DE SOPAS DE FITAS (MIN) 麵店	207	5 166	..	..	207	5 166
63122 LOJAS E TENDAS DE CANJA E PEQUENO ALMOÇO CHINÊS 粥店	37	902	..	..	37	902
63129 OUTROS N.E. 其他	9	166	..	..	9	166
6313 ESTAB. DE BEBIDAS: CAFÉS, BARES, LOJAS DE CALDOS DOCES, LEITARIA, PAST. E SIM. 飲品場所：咖啡室、酒吧、甜品店、奶品店、餅店及有關場所	322	9 815	3	21	319	9 794
63131 CAFÉS E TENDAS DE CAFÉ 咖啡室	261	7 878	..	..	261	7 878
63132 LOJAS E TENDAS DE CALDOS DOCES 甜品店	10	230	..	..	10	230
63133 LEITARIAS 奶品店	8	294	..	..	8	294
63134 LOJAS E TENDAS DE GELADOS E REFRESCOS 雪糕店及冰室	6	209	..	..	6	209
63135 BARES 酒吧	31	1 022	3	21	28	1 001
63139 OUTROS N.E. 其他	6	182	..	..	6	182

QUADRO 1.2 - RESTAURANTES, OUTROS ESTABELECIMENTOS DE COMIDAS E ESTABELECIMENTOS DE BEBIDAS : PESSOAL AO SERVIÇO, SEGUNDO A ACTIVIDADE E A CLASSIFICAÇÃO DOS ESTABELECIMENTOS

表一.二：餐廳、酒樓及其他飲食場所：工作人數，按活動及場所分類之統計

ACTIVIDADES  活動分類	TOTAL		ESTABELECIMENTOS DE LUXO		OUTROS	
	總數		豪華級		其他	
	TOTAL	RESIDENTE	TOTAL	RESIDENTE	TOTAL	RESIDENTE
	總數	本地員工	總數	本地員工	總數	本地員工
1	Nº				6	7
	2	3	4	5		
631 RESTAURANTES, CAFÉS E ACTIVIDADES SIMILARES DE COMIDAS E BEBIDAS 餐廳、酒樓、咖啡室及有關之飲食場所	10 998	9 979	1 144	1 080	9 854	8 899
6311 RESTAURANTES, SELF-SERVICES E SIMILARES 餐廳、酒樓、快餐店及有關場所	8 275	7 305	1 111	1 047	7 164	6 258
63111 RESTAURANTES DE COMIDA CHINESA 中式餐廳	5 982	5 298	865	808	5 117	4 490
63112 RESTAURANTES DE COMIDA OCIDENTAL 西式餐廳	1 346	1 177	...	...	...	...
63113 SELF-SERVICES 快餐店	549	545	..	..	549	545
63119 OUTROS RESTAURANTES N.E. 其他餐廳	398	285	...	...	...	...
6312 LOJAS E TENDAS DE SOPA DE FITAS, DE CANJA E SIMILARES 粥麵店及有關場所	1 157	1 129	..	..	1 157	1 129
63121 LOJAS E TENDAS DE SOPAS DE FITAS (MIN) 麵店	966	949	..	..	966	949
63122 LOJAS E TENDAS DE CANJA E PEQUENO ALMOÇO CHINÊS 粥店	151	150	..	..	151	150
63129 OUTROS N.E. 其他	40	30	..	..	40	30
6313 ESTAB. DE BEBIDAS: CAFÉS, BARES, LOJAS DE CALDOS DOCES, LEITARIA, PAST. E SIM. 飲品場所：咖啡室、酒吧、甜品店、奶品店、餅店及有關場所	1 566	1 545	33	33	1 533	1 512
63131 CAFÉS E TENDAS DE CAFÉ 咖啡室	1 199	1 193	..	..	1 199	1 193
63132 LOJAS E TENDAS DE CALDOS DOCES 甜品店	32	32	..	..	32	32
63133 LEITARIAS 奶品店	37	35	..	..	37	35
63134 LOJAS E TENDAS DE GELADOS E REFRESCOS 雪糕店及冰室	36	36	..	..	36	36
63135 BARES 酒吧	211	198	33	33	178	165
63139 OUTROS N.E. 其他	51	51	..	..	51	51

QUADRO 2 - PRINCIPAIS DADOS ESTATÍSTICOS SEGUNDO A ACTIVIDADE DOS ESTABELECIMENTOS

表二：按場所及活動分類之主要統計

ACTIVIDADES 活動分類	ESTABELECIMENTOS 場所	PESSOAL AO SERVIÇO 在職員工		PESSOAL REMUNERADO 有薪酬員工		DESPESAS COM PESSOAL 員工支出
		TOTAL	RESIDENTE	TOTAL	RESIDENTE	
		總數	本地員工	總數	本地員工	
Nº 數目						1000 MOP
1	2	3	4	5	6	7
631 RESTAURANTES, CAFÉS E ACTIVIDADES SIMILARES DE COMIDAS E BEBIDAS 餐廳、酒樓、咖啡室及有關之飲食場所	965	10 998	9 979	9 836	8 817	490 703
6311 RESTAURANTES, SELF-SERVICES E... SIMILARES 餐廳、酒樓、快餐店及有關場所	390	8 275	7 305	7 923	6 953	384 121
6312 LOJAS E TENDAS DE SOPA DE FITAS, DE CANJA E SIMILARES 粥麵店及有關場所	253	1 157	1 129	778	750	44 649
6313 ESTAB. DE BEBIDAS: CAFÉS, BARES, LOJAS DE CALDOS DOCES, LEITARIA, PAST. E SIM. 飲品場所：咖啡室、酒吧、甜品店、奶品店、餅店及有關場所	322	1 566	1 545	1 135	1 114	61 934

(CONT. 續)

QUADRO 2 - PRINCIPAIS DADOS ESTATÍSTICOS SEGUNDO A ACTIVIDADE DOS ESTABELECIMENTOS

表二：按場所及活動分類之主要統計

(CONT. 續)

ACTIVIDADES		DESPESAS DE EXPLORAÇÃO	COMPRAS DE MERCADORIAS PARA VENDA	VARIAÇÃO DE EXISTÊNCIAS	VENDAS E OUTRAS RECEITAS	VALOR ACRESCENTADO BRUTO	FORMAÇÃO BRUTA DE CAPITAL FIXO
活動分類		經營費用	購貨成本	庫存變動	營業額及其他收益	增添總額	固定資產增減總額
		1000 MOP			仟元澳門幣		
1		8	9	10	11	12	13
631	RESTAURANTES, CAFÉS E ACTIVIDADES SIMILARES DE COMIDAS E BEBIDAS 餐廳、酒樓、咖啡室及有關之飲食場所	363 619	653 458	161	1 539 386	522 470	111 184
6311	RESTAURANTES, SELF-SERVICES E SIMILARES 餐廳、酒樓、快餐店及有關場所	282 244	491 689	-758	1 151 615	376 924	94 323
6312	LOJAS E TENDAS DE SOPA DE FITAS, DE CANJA E SIMILARES 粥麵店及有關場所	36 020	74 802	247	168 612	58 036	6 790
6313	ESTAB. DE BEBIDAS: CAFÉS, BARES, LOJAS DE CALDOS DOCES, LEITARIA, PAST. E SIM. 飲品場所：咖啡室、酒吧、甜品店、奶品店、餅店及有關場所	45 354	86 968	673	219 160	87 510	10 071

QUADRO 3 - PRINCIPAIS DADOS ESTATÍSTICOS SEGUNDO A ACTIVIDADE DOS ESTABELECIMENTOS  
(VARIACÃO EM RELAÇÃO AOS ANOS 1994, 1995 E 1996)

表三：按場所及活動分類之主要統計（與九四、九五及九六數字比較）

ACTIVIDADES E ANOS 活動分類 與年份		ESTABE- CIMENTOS 場所	PESSOAL AO SERVIÇO 在職員工	PESSOAL REMUNERADO 有薪酬員工	DÉSPESAS COM PESSOAL 員工支出	DÉSPESAS DE EXPLORAÇÃO 經營費用
1		Nº 數目			1000 MOP	千元澳門幣
		2	3	4	5	6
631 RESTAURANTES, CAFÉS E ACTIVIDADES SIMILARES DE COMIDAS E BEBIDAS 餐廳、酒樓、咖啡室及有關之飲食場所	1994	817	10 627	9 547	432 618	308 619
	1995	885 (+8)	10 885 (+2)	9 759 (+2)	465 474 (+8)	332 466 (+8)
	1996	965 (+9)	10 998 (+1)	9 836 (+1)	490 703 (+5)	363 619 (+9)
6311 RESTAURANTES, SELF-SERVICES E SIMILARES 餐廳、酒樓、快餐店及有關場所	1994	331	8 189	7 878	344 357	245 048
	1995	352 (+6)	8 194 (+0)	7 875 (+0)	365 264 (+6)	261 086 (+7)
	1996	390 (+11)	8 275 (+1)	7 923 (+1)	384 121 (+5)	282 244 (+8)
6312 LOJAS E TENDAS DE SOPA DE FITAS, DE CANJA E SIMILARES 粥麵店及有關場所	1994	250	1 197	784	41 112	34 597
	1995	262 (+5)	1 321 (+10)	873 (+11)	47 878 (+16)	36 368 (+5)
	1996	253 (-3)	1 157 (-12)	778 (-11)	44 649 (-7)	36 020 (-1)
6313 ESTAB. DE BEBIDAS: CAFÉS, BARES, LOJAS DE CALDOS DOCES, LEITARIA, PAST. E SIM. 飲品場所：咖啡室、酒吧、甜品店、奶品店、 餅店及有關場所	1994	235	1 237	882	46 989	28 925
	1995	270 (+15)	1 367 (+11)	1 009 (+14)	52 222 (+11)	35 011 (+21)
	1996	322 (+19)	1 566 (+15)	1 135 (+12)	61 934 (+19)	45 354 (+30)
6319 OUTROS ESTABELECIMENTOS DE COMIDAS E BEBIDAS N.E. 其他飲食場所	1994	1	4	3	160	49
	1995	1 (+0)	3 (-25)	2 (-33)	110 (-31)	21 (-57)
	1996	.. (-100)	.. (-100)	.. (-100)	.. (-100)	.. (-100)

NOTA: OS NÚMEROS ENTRE PARÊNTHESIS ( ) REPRESENTAM AS VARIACÕES EM % RELATIVAMENTE AO ANO ANTERIOR

註：括號內之百分率代表與去年同項數字的比較

(CONT. 續)

QUADRO 3 - PRINCIPAIS DADOS ESTATÍSTICOS SEGUNDO A ACTIVIDADE DOS ESTABELECIMENTOS  
(VARIACÃO EM RELAÇÃO AOS ANOS 1994, 1995 E 1996)

表三：按場所及活動分類之主要統計（與九四、九五及九六數字比較）

(CONT. 續)

ACTIVIDADES E ANOS		COMPRAS DE MERCADORIAS PARA VENDA	VARIAÇÃO DE EXISTÊNCIAS	VENDAS E OUTRAS RECEITAS	VALOR ACRESCENTADO BRUTO	FORMAÇÃO BRUTA DE CAPITAL FIXO	
活動分類與年份		購貨成本	庫存變動	營業額及其他收益	增添總額	固定資產增減總額	
1		1000 MOP			仟元澳門幣		
		7	8	9	10	11	
631	RESTAURANTES, CAFÉS E ACTIVIDADES SIMILARES DE COMIDAS E BEBIDAS	1994	572 993	11 989	1 327 034	457 412	96 203
	餐廳、酒樓、咖啡室及有關之飲食場所	1995	639 310	-2 508	1 452 528	478 243	100 000
		1996	653 458	161	1 539 386	522 470	111 184
			(+12)	(-121)	(+9)	(+5)	(+4)
			(+2)	(+106)	(+6)	(+9)	(+11)
6311	RESTAURANTES, SELF-SERVICES E SIMILARES	1994	424 660	10 961	990 808	332 061	81 979
	餐廳、酒樓、快餐店及有關場所	1995	477 227	-3 411	1 083 878	342 172	67 566
		1996	491 689	-758	1 151 615	376 924	94 323
			(+12)	(-131)	(+9)	(+3)	(-18)
			(+3)	(+78)	(+8)	(+10)	(+40)
6312	LOJAS E TENDAS DE SOPA DE FITAS, DE CANJA E SIMILARES	1994	79 637	721	174 090	60 577	5 302
	粥麵店及有關場所	1995	85 580	519	189 614	68 186	18 665
		1996	74 802	247	168 612	58 036	6 790
			(+7)	(-28)	(+9)	(-13)	(+252)
			(-13)	(-53)	(-11)	(-15)	(-64)
6313	ESTAB. DE BEBIDAS: CAFÉS, BARES, LOJAS DE CALDOS DOCES, LEITARIA, PAST. E SIM.	1994	68 424	307	161 625	64 583	8 922
	飲品場所：咖啡室、酒吧、甜品店、奶品店、餅店及有關場所	1995	76 233	384	178 587	67 727	13 769
		1996	86 968	673	219 160	87 510	10 071
			(+11)	(+25)	(+10)	(+5)	(+54)
			(+14)	(+75)	(+23)	(+29)	(-27)
6319	OUTROS ESTABELECIMENTOS DE COMIDAS E BEBIDAS N.E.	1994	272	1	511	191	..
	其他飲食場所	1995	270	..	450	159	..
		1996	..	..	..	..	..
			(-1)	(-100)	(-12)	(-17)	(+0)
			(-100)	(+0)	(-100)	(-100)	(+0)

NOTA: OS NÚMEROS ENTRE PARÊNTESES ( ) REPRESENTAM AS VARIAÇÕES EM % RELATIVAMENTE AO ANO ANTERIOR

註：括號內之百分率代表與去年同項數字的比較

QUADRO 4 - PRINCIPAIS DADOS ESTATÍSTICOS SEGUNDO A ACTIVIDADE DOS ESTABELECIMENTOS, POR ESCALÕES DE PESSOAL AO SERVIÇO

表四：按行業分類及工作人數之統計

ACTIVIDADES E ESCALÕES DE PESSOAL 行業分類及工作人數	ESTABELECIMENTOS 場所	PESSOAL AO SERVIÇO 在職員工	PESSOAL REMUNERADO 有薪剛員工	DESPEASAS COM PESSOAL 員工支出	DESPEASAS DE EXPLORAÇÃO 經營費用	COMPRAS DE MERCADORIAS PARA VENDA 購貨成本	VARIAÇÃO DE EXISTÊNCIAS 庫存變動	VENDAS E OUTRAS RECEITAS 營業額及其他收益	VALOR ACRESCENTADO BRUTO 增添總額	FORMAÇÃO BRUTA DE CAPITAL FIXO 固定資產增減總額
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
<b>631 RESTAURANTES, CAFÉS E ACTIVIDADES SIMILARES DE COMIDAS E BEBIDAS</b>										
餐廳、酒樓、咖啡室及有關之飲食場所										
1 - 9	739	3 213	2 154	117 538	99 508	201 373	1 602	457 387	158 108	35 926
10 - 49	183	3 661	3 566	187 604	129 179	235 626	-370	555 654	190 479	35 376
50 - 99	25	1 734	1 729	78 075	67 402	106 083	892	242 648	70 056	17 465
100 - 249	18	2 390	2 387	107 486	67 529	110 377	-1 963	283 697	103 827	22 417
250 - 499	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
500 - 999	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
>= 1000	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>TOTAL 總數</b>	<b>965</b>	<b>10 998</b>	<b>9 836</b>	<b>490 703</b>	<b>363 619</b>	<b>653 458</b>	<b>161</b>	<b>1 539 386</b>	<b>522 470</b>	<b>111 184</b>
<b>6311 RESTAURANTES, SELF-SERVICES E SIMILARES</b>										
餐廳、酒樓、快餐店及有關場所										
1 - 9	203	1 132	860	45 911	36 810	82 409	767	169 577	51 125	20 789
10 - 49	144	3 019	2 947	152 649	110 503	192 820	-454	455 693	151 916	33 652
50 - 99	25	1 734	1 729	78 075	67 402	106 083	892	242 648	70 056	17 465
100 - 249	18	2 390	2 387	107 486	67 529	110 377	-1 963	283 697	103 827	22 417
250 - 499	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
500 - 999	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
>= 1000	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>TOTAL 總數</b>	<b>390</b>	<b>8 275</b>	<b>7 923</b>	<b>384 121</b>	<b>282 244</b>	<b>491 689</b>	<b>-758</b>	<b>1 151 615</b>	<b>376 924</b>	<b>94 323</b>
<b>6312 LOJAS E TENDAS DE SOPA DE FITAS, DE CANJA E SIMILARES</b>										
粥麵店及有關場所										
1 - 9	235	878	502	28 060	25 023	52 781	289	121 165	43 650	4 975
10 - 49	18	279	276	16 588	10 997	22 021	-42	47 446	14 386	1 816
50 - 99	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
100 - 249	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
250 - 499	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
500 - 999	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
>= 1000	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>TOTAL 總數</b>	<b>253</b>	<b>1 157</b>	<b>778</b>	<b>44 649</b>	<b>36 020</b>	<b>74 802</b>	<b>247</b>	<b>168 612</b>	<b>58 036</b>	<b>6 790</b>
<b>6313 ESTAB. DE BEBIDAS: CAFÉS, BARES, LOJAS DE CALDOS DOCES, LEITAR, PAST. E SIM.</b>										
飲品場所：咖啡室、酒吧、甜品店、奶品店、餅店及有關場所										
1 - 9	301	1 203	792	43 567	37 676	66 183	546	166 645	63 333	10 162
10 - 49	21	363	343	18 367	7 679	20 785	127	52 514	24 177	-92
50 - 99	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
100 - 249	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
250 - 499	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
500 - 999	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
>= 1000	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>TOTAL 總數</b>	<b>322</b>	<b>1 566</b>	<b>1 135</b>	<b>61 934</b>	<b>45 354</b>	<b>86 968</b>	<b>673</b>	<b>219 160</b>	<b>87 510</b>	<b>10 071</b>

QUADRO 5 - PRINCIPAIS DADOS ESTATÍSTICOS SEGUNDO A ACTIVIDADE PRINCIPAL E A SITUAÇÃO JURÍDICA DAS EMPRESAS

表五：按行業分類及經營機構的法律地位之主要統計

ACTIVIDADES E SITUAÇÃO JURÍDICA	EMPRESAS	ESTABELE- CIMENTOS	PESSOAL AO SERVIÇO	PESSOAL REMUNERADO	DESPESAS COM PESSOAL	DESPESAS DE EXPLORAÇÃO	COMPRAS DE MERCADORIAS PARA VENDA	VARIAÇÃO DE EXISTÊNCIAS	VENDAS E OUTRAS RECEITAS	VALOR ACRESCENTADO BRUTO	FORMAÇÃO BRUTA DE CAPITAL FIXO
行業分類及經營機構之法律地位	經營機構	場所	在職員工	有薪副員工	員工支出	經營費用	購買成本	庫存變動	營業額及其他收益	增添總額	固定資產增添總額
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
631	RESTAURANTES, CAFÉS E ACTIVIDADES SIMILARES DE COMIDAS E BEBIDAS										
	餐廳、酒樓、咖啡室及有關之飲食場所										
EM NOME INDIVIDUAL S/CONTABILIDADE	793	793	4 734	3 641	191 416	133 185	288 010	1 315	650 308	230 428	45 537
個人企業，無會計組織											
EM NOME INDIVIDUAL C/CONTABILIDADE	46	46	1 450	1 428	64 243	43 923	69 753	-507	172 046	57 863	9 196
個人企業，有會計組織											
SOCIEDADE P/ QUOTAS 合夥公司	121	121	4 295	4 248	212 433	187 396	263 642	-114	642 645	211 493	53 681
SOCIEDADE ANÓNIMA 不具名公司	5	5	519	519	22 611	19 115	32 053	-533	74 387	22 686	2 770
OUTRO TIPO DE ENTIDADE N.E. 其他	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
TOTAL 總數	965	965	10 998	9 836	490 703	363 619	653 458	161	1 539 386	522 470	111 164
6311	RESTAURANTES, SELF-SERVICES E SIMILARES										
	餐廳、酒樓、快餐店及有關場所										
EM NOME INDIVIDUAL S/CONTABILIDADE	255	255	2 381	2 068	103 068	63 986	147 310	643	315 445	104 792	31 281
個人企業，無會計組織											
EM NOME INDIVIDUAL C/CONTABILIDADE	35	35	1 380	1 365	60 750	41 173	66 169	-594	162 616	54 680	6 759
個人企業，有會計組織											
SOCIEDADE P/ QUOTAS 合夥公司	95	95	3 995	3 971	197 693	157 970	246 167	-275	599 167	194 766	53 513
SOCIEDADE ANÓNIMA 不具名公司	5	5	519	519	22 611	19 115	32 053	-533	74 387	22 686	2 770
OUTRO TIPO DE ENTIDADE N.E. 其他	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
TOTAL 總數	390	390	8 275	7 923	384 121	282 244	491 689	-758	1 151 615	376 924	94 323
6312	LOJAS E TENDAS DE SOPA DE FITAS, DE CANJA E SIMILARES										
	粥麵店及有關場所										
EM NOME INDIVIDUAL S/CONTABILIDADE	244	244	1 046	673	38 403	31 813	67 807	218	153 300	53 898	6 620
個人企業，無會計組織											
EM NOME INDIVIDUAL C/CONTABILIDADE	4	4	32	28	1 838	662	1 907	29	4 976	2 437	150
個人企業，有會計組織											
SOCIEDADE P/ QUOTAS 合夥公司	5	5	79	77	4 407	3 545	5 088	-1	10 335	1 702	21
SOCIEDADE ANÓNIMA 不具名公司	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
OUTRO TIPO DE ENTIDADE N.E. 其他	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
TOTAL 總數	253	253	1 157	778	44 649	36 020	74 802	247	168 612	58 036	6 790
6313	ESTAB. DE BEBIDAS: CAFES, BARES, LOJAS DE CALDOS DOCES, LEITAR, PAST. E SIM.										
	飲品場所：咖啡室、酒吧、甜品店、奶品店、餅店及有關場所										
EM NOME INDIVIDUAL S/CONTABILIDADE	294	294	1 307	900	49 947	37 386	72 892	454	181 563	71 739	7 636
個人企業，無會計組織											
EM NOME INDIVIDUAL C/CONTABILIDADE	7	7	38	35	1 654	2 087	1 678	57	4 454	746	2 287
個人企業，有會計組織											
SOCIEDADE P/ QUOTAS 合夥公司	21	21	221	200	10 333	5 881	12 397	161	33 143	15 026	147
SOCIEDADE ANÓNIMA 不具名公司	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
OUTRO TIPO DE ENTIDADE N.E. 其他	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
TOTAL 總數	322	322	1 566	1 135	61 934	45 354	86 968	673	219 160	87 510	10 071

QUADRO 6 - PRINCIPAIS DADOS ESTATÍSTICOS SEGUNDO A ACTIVIDADE PRINCIPAL E A LOCALIZAÇÃO DOS ESTABELECIMENTOS

表六：按行業分類及堂區之主要統計

ACTIVIDADES E FREGUESIAS/ILHAS	ESTABELECIMENTOS	PESSOAL AO SERVIÇO	PESSOAL REMUNERADO	DESPESAS COM PESSOAL	DESPESAS DE EXPLORAÇÃO	COMPRAS DE MERCADORIAS PARA VENDA	VARIAÇÃO DE EXISTÊNCIAS	VENDAS E OUTRAS RECEITAS	VALOR ACRESCENTADO BRUTO	FORMAÇÃO BRUTA DE CAPITAL FIXO	
行業分類及堂區/離島	場所	在職員工	有新聘員工	員工支出	經營費用	購貨成本	庫存變動	營業額及其他收益	增添總額	固定資產增減總額	
1	Nº 數目		1000 MOP							千元澳門幣	
2	3	4	5	6	7	8	9	10	11		
631	RESTAURANTES, CAFÉS E ACTIVIDADES SIMILARES DE COMIDAS E BEBIDAS										
	餐廳、酒樓、咖啡室及有關之飲食場所										
S. ANTÓNIO 聖安多尼堂	286	2 010	1 606	74 759	58 094	110 773	772	255 327	87 232	10 323	
S. LÁZARO 望德堂	74	784	693	36 249	29 736	57 608	-404	125 399	37 652	1 424	
S. LOURENÇO 風順堂	147	1 295	1 122	57 795	38 082	83 356	-47	180 390	58 905	16 462	
SÉ 大堂	181	4 984	4 844	245 393	182 081	280 102	-1 685	712 592	248 724	55 798	
N.S. DE FÁTIMA 花地瑪堂	195	1 233	981	44 884	35 240	66 801	657	152 097	50 712	15 404	
TAIPA 氹仔	65	554	479	23 953	15 911	44 288	775	89 379	29 954	11 417	
COLOANE 路環	17	138	111	7 681	4 474	10 529	93	24 202	9 291	356	
TOTAL 總數	965	10 988	9 836	490 703	383 619	653 458	161	1 539 386	522 470	111 184	
6311	RESTAURANTES, SELF-SERVICES E SIMILARES										
	餐廳、酒樓、快餐店及有關場所										
S. ANTÓNIO 聖安多尼堂	81	1 171	1 064	44 297	31 104	61 561	564	132 572	40 472	4 129	
S. LÁZARO 望德堂	25	557	540	27 601	23 369	44 694	-395	94 500	26 042	483	
S. LOURENÇO 風順堂	65	951	892	44 713	28 901	62 029	-82	133 620	42 608	15 510	
SÉ 大堂	103	4 380	4 324	217 368	164 507	242 167	-1 937	625 658	217 047	54 369	
N.S. DE FÁTIMA 花地瑪堂	66	702	632	25 095	19 099	37 198	493	79 774	23 971	11 842	
TAIPA 氹仔	39	407	375	18 257	11 194	34 101	508	64 441	19 654	7 664	
COLOANE 路環	11	107	96	6 790	4 071	9 939	90	21 050	7 130	326	
TOTAL 總數	390	8 275	7 923	384 121	282 244	491 689	-758	1 151 615	376 924	94 323	
6312	LOJAS E TENDAS DE SOPA DE FITAS, DE CANJA E SIMILARES										
	粥麵店及有關場所										
S. ANTÓNIO 聖安多尼堂	102	395	236	13 139	12 381	25 611	53	59 903	21 964	3 651	
S. LÁZARO 望德堂	31	169	120	6 838	4 523	9 676	-6	23 256	9 051	594	
S. LOURENÇO 風順堂	32	145	96	5 612	4 726	9 623	-1	21 381	7 031	445	
SÉ 大堂	34	239	204	12 377	9 402	18 564	45	38 436	10 515	785	
N.S. DE FÁTIMA 花地瑪堂	46	166	95	5 108	3 379	7 646	13	17 657	6 645	892	
TAIPA 氹仔	8	43	27	1 576	1 609	3 682	143	7 978	2 829	223	
COLOANE 路環	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	
TOTAL 總數	253	1 157	778	44 649	36 020	74 802	247	168 612	58 036	6 790	
6313	ESTAB. DE BEBIDAS: CAFÉS, BARES, LOJAS DE CALDOS DOCES, LEITAR, PAST. E SIM.										
	飲品場所：咖啡室、酒吧、甜品店、奶品店、餅店及有關場所										
S. ANTÓNIO 聖安多尼堂	103	444	306	17 323	14 610	23 601	155	62 851	24 796	2 343	
S. LÁZARO 望德堂	18	58	33	1 810	1 844	3 237	-3	7 643	2 558	346	
S. LOURENÇO 風順堂	50	199	134	7 460	4 455	11 704	36	25 389	9 266	507	
SÉ 大堂	44	365	316	15 648	8 172	19 371	208	48 497	21 162	645	
N.S. DE FÁTIMA 花地瑪堂	83	385	254	14 681	12 763	21 958	150	54 666	20 096	2 669	
TAIPA 氹仔	18	104	77	4 120	3 107	6 505	124	16 960	7 471	3 531	
COLOANE 路環	6	31	15	891	403	591	3	3 153	2 162	30	
TOTAL 總數	322	1 566	1 135	61 934	45 354	86 968	673	219 160	87 510	10 071	

QUADRO 7 - PRINCIPAIS DADOS ESTATÍSTICOS SEGUNDO A CAPACIDADE DE LOTAÇÃO DOS ESTABELECIMENTOS

表七：按行業分類及座位數目之主要統計

ACTIVIDADES E LOTAÇÃO	ESTABELECIMENTOS	PESSOAL AO SERVIÇO	PESSOAL REMUNERADO	DESPESAS COM PESSOAL	DESPESAS DE EXPLORAÇÃO	COMPRAS DE MERCADORIAS PARA VENDA	VARIAÇÃO DE EXISTÊNCIAS	VENDAS E OUTRAS RECEITAS	VALOR ACRESCENTADO BRUTO	FORMAÇÃO BRUTA DE CAPITAL FIXO
行業分類及座位數目	場所	在職員工	有薪副員工	員工支出	經營費用	購貨成本	庫存變動	營業額及其他收益	增添總額	固定資產增添總額
	Nº	數目				1000 MOP			仟元澳門幣	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
<b>631 RESTAURANTES, CAFÉS E ACTIVIDADES SIMILARES DE COMIDAS E BEBIDAS</b>										
餐廳、酒樓、咖啡室及有關之飲食場所										
1-24	387	1 369	783	42 799	38 945	75 903	745	184 897	70 793	11 481
25-49	346	2 020	1 604	87 432	64 402	141 023	911	312 870	108 356	22 281
50-199	202	3 680	3 533	177 991	118 795	218 333	927	505 957	169 757	48 392
200-499	36	2 217	2 206	100 413	85 269	120 359	-547	292 490	86 315	12 571
> 499	14	1 712	1 710	82 068	56 208	97 840	-1 875	243 173	87 249	16 458
<b>TOTAL 總數</b>	<b>965</b>	<b>10 998</b>	<b>9 836</b>	<b>490 703</b>	<b>363 619</b>	<b>653 458</b>	<b>161</b>	<b>1 539 386</b>	<b>522 470</b>	<b>111 184</b>
<b>6311 RESTAURANTES, SELF-SERVICES E SIMILARES</b>										
餐廳、酒樓、快餐店及有關場所										
1-24	65	311	201	12 367	10 937	19 196	264	47 841	17 972	4 957
25-49	124	962	818	41 845	29 797	72 602	577	150 034	48 211	14 784
50-199	151	3 073	2 988	147 408	100 033	181 690	823	418 077	137 176	45 553
200-499	36	2 217	2 206	100 413	85 269	120 359	-547	292 490	86 315	12 571
> 499	14	1 712	1 710	82 068	56 208	97 840	-1 875	243 173	87 249	16 458
<b>TOTAL 總數</b>	<b>390</b>	<b>8 276</b>	<b>7 923</b>	<b>384 121</b>	<b>282 244</b>	<b>491 689</b>	<b>-758</b>	<b>1 151 615</b>	<b>376 924</b>	<b>94 323</b>
<b>6312 LOJAS E TENDAS DE SOPA DE FITAS, DE CANJA E SIMILARES</b>										
粥麵店及有關場所										
1-24	182	555	281	14 861	14 751	29 354	192	69 870	25 957	3 032
25-49	78	411	314	18 867	13 689	30 421	85	67 603	23 577	3 237
50-199	13	191	183	10 920	7 580	15 027	-31	31 139	8 502	521
200-499	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
> 499	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>TOTAL 總數</b>	<b>253</b>	<b>1 157</b>	<b>778</b>	<b>44 649</b>	<b>38 020</b>	<b>74 802</b>	<b>247</b>	<b>168 612</b>	<b>58 036</b>	<b>6 790</b>
<b>6313 ESTAB. DE BEBIDAS: CAFÉS, BARES, LOJAS DE CALDOS DOCES, LEITAR, PAST. E SIM.</b>										
飲品場所：咖啡室、酒吧、甜品店、奶品店、餅店及有關場所										
1-24	140	503	301	15 551	13 257	27 353	288	67 186	26 864	3 492
25-49	144	647	472	26 721	20 915	37 999	250	95 233	36 568	4 260
50-199	38	416	362	19 662	11 182	21 616	135	58 741	24 078	2 318
200-499	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
> 499	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>TOTAL 總數</b>	<b>322</b>	<b>1 566</b>	<b>1 135</b>	<b>61 934</b>	<b>45 354</b>	<b>86 968</b>	<b>673</b>	<b>219 160</b>	<b>87 510</b>	<b>10 071</b>

- ESTABELECIMENTOS COM 10 OU MAIS PESSOAS AO SERVIÇO -  
- 工作人員在十人或以上之場所 -

QUADRO 8 - RECEITAS DOS RESTAURANTES, DOS ESTABELECIMENTOS DE COMIDAS E DOS ESTABELECIMENTOS DE BEBIDAS SEGUNDO A CLASSIFICAÇÃO DOS ESTABELECIMENTOS

表八： 餐廳、酒樓及其他飲食場所之收益，按場所分類統計

CLASSIFICAÇÃO DOS ESTABELECIMENTOS 場所分類	RECEITAS TOTAIS 總收益	VENDA DE COMIDAS E BEBIDAS 出售之飲品食品		OUTRAS RECEITAS 其他收益	
		VALOR 價值	PERCENTAGEM EM RELAÇÃO AS RECEITAS TOTAIS 佔總收益之百分率	VALOR 價值	PERCENTAGEM EM RELAÇÃO AS RECEITAS TOTAIS 佔總收益之百分率
		1 000 MOP 千元澳門幣	% 百分率	1 000 MOP 千元澳門幣	% 百分率
1	2	3	4	5	6
TOTAL 總數	1 081 999	1 052 288	97	29 711	3
RESTAURANTES 餐廳	753 175	730 561	97	22 614	3
DE LUXO 豪華級	164 562	161 133	98	3 429	2
DE 1.ª CLASSE 一級	208 862	199 385	95	9 478	5
DE 2.ª CLASSE 二級	379 751	370 044	97	9 707	3
ESTABELECIMENTOS DE COMIDAS 飲食場所	312 128	305 675	98	6 454	2
ESTABELECIMENTOS DE BEBIDAS E BARES 飲料場所及酒吧	16 696	16 052	96	643	4

- ESTABELECIMENTOS COM 10 OU MAIS PESSOAS AO SERVIÇO -  
- 工作人員在十人或以上之場所 -

QUADRO 9 - DESPESAS DOS RESTAURANTES, DOS ESTABELECIMENTOS DE COMIDAS E DOS ESTABELECIMENTOS DE BEBIDAS, SEGUNDO A CLASSIFICAÇÃO DOS ESTABELECIMENTOS

表九：餐廳、酒樓及其他飲食場所之經營費用，按場所分類統計

CLASSIFICAÇÃO DOS ESTABELECIMENTOS 場所分類		DESPESAS TOTAIS 總支出	DESPESAS COM PESSOAL 員工支出	CUSTO DE COMIDAS E BEBIDAS VENDIDAS 出售食品及飲品之成本	CUSTO DE OUTRAS MERCADORIAS VENDIDAS 出售其他貨物之成本	MATERIAS 物料成本	AGUA 用水	COMBUSTÍVEIS 燃料	ELECTRICIDADE 電力	RENDAS DE INSTALAÇÕES 場地租金
1		1000 MOP					仟元澳門幣			
		2	3	4	5	6	7	8	9	10
TOTAL	總數	1 090 801	373 165	436 245	15 884	29 811	11 340	40 666	57 632	53 844
RESTAURANTES	餐廳	773 448	270 026	297 131	13 259	20 852	9 476	31 125	42 398	34 251
DE LUXO	豪華級	164 995	56 142	63 761	2 228	5 371	2 407	5 512	7 400	3 865
DE 1.ª CLASSE	一級	216 657	76 746	79 143	4 776	5 819	2 593	10 410	13 999	9 827
DE 2.ª CLASSE	二級	391 796	137 138	154 227	6 256	9 661	4 476	15 204	21 000	20 559
ESTABELECIMENTOS DE COMIDAS	飲食場所	301 492	96 152	133 208	1 933	8 817	1 776	9 162	14 189	19 284
ESTABELECIMENTOS DE BEBIDAS E BARES	飲料場所及酒吧	15 861	6 987	5 906	691	143	88	378	1 044	309

(cont. 續)

- ESTABELECIMENTOS COM 10 OU MAIS PESSOAS AO SERVIÇO -  
- 工作人數在十人或以上之場所 -

QUADRO 9 - DESPESAS DOS RESTAURANTES, DOS ESTABELECIMENTOS DE COMIDAS E DOS ESTABELECIMENTOS DE BEBIDAS, SEGUNDO A CLASSIFICAÇÃO DOS ESTABELECIMENTOS

表九：餐廳、酒樓及其他飲食場所之經營費用，按場所分類統計

CLASSIFICAÇÃO DOS ESTABELECIMENTOS 場所分類		MANUTENÇÃO E REPARAÇÃO	ALUGUER DE MÁQUINAS E EQUIPAMENTO	SEGUROS DE PROPRIEDADE	TRANSPORTES, ARMAZEN. E COMUNICAÇÕES	MARKETING E PUBLICIDADE	OUTROS SERVIÇOS CONTRATADOS	OUTRAS DESPESAS DE EXPLORAÇÕES
		保養及維修	機器及設備租賃	物業保險	運輸、貨倉及通訊	市場推廣及宣傳	其他由第三者提供之服務	其他經營費用
1		1000 MOP						
		千元澳門幣						
		11	12	13	14	15	16	17
TOTAL	總數	14 532	84	2 374	8 064	7 021	25 455	14 683
RESTAURANTES	餐廳	10 555	33	1 813	3 945	5 431	20 218	12 934
DE LUXO	豪華級	2 226	..	262	910	1 768	7 552	5 590
DE 1.ª CLASSE	一級	2 240	28	583	781	796	5 316	3 600
DE 2.ª CLASSE	二級	6 089	5	968	2 253	2 867	7 351	3 744
ESTABELECIMENTOS DE COMIDAS	飲食場所	3 814	22	542	4 061	1 573	5 221	1 738
ESTABELECIMENTOS DE BEBIDAS E BARES	飲料場所及酒吧	163	29	19	59	18	16	11

- ESTABELECIMENTOS COM 10 OU MAIS PESSOAS AO SERVIÇO -  
- 工作人員在十人或以上之場所 -

QUADRO 10 - RESTAURANTES, OUTROS ESTABELECIMENTOS DE COMIDAS E ESTABELECIMENTOS DE BEBIDAS :  
PESO DAS DIVERSAS DESPESAS EM RELAÇÃO AS DESPESAS TOTAIS, SEGUNDO A CLASSIFICAÇÃO  
DOS ESTABELECIMENTOS

表十：餐廳、酒樓及其他飲食場所之經營費用，佔總支出之百分率，按場所分類統計

CLASSIFICAÇÃO DOS ESTABELECIMENTOS  場所分類	DESPESAS TOTAIS	DESPESAS COM PESSOAL	CUSTO DE COMIDAS E BEBIDAS VENDIDAS	CUSTO DE OUTRAS MERCADORIAS VENDIDAS	MATERIAS	ÁGUA	COMBUS- TÍVEIS	ELECTRI- CIDADE	RENDAS DE INSTALA- ÇÕES	
	總支出	員工支出	出售食品及 飲品之成本	出售其他 貨物之成本	物料成本	用水	燃料	電力	場地租金	
1	2 1000 MOP 千元澳門幣	3	4	5	6	7	8	9	10	
		% 百分率								
TOTAL	總數	1 090 801	34	40	1	3	1	4	5	5
RESTAURANTES	餐廳	773 448	35	38	2	3	1	4	5	4
DE LUXO	豪華級	164 995	34	39	1	3	1	3	4	2
DE 1.ª CLASSE	一級	216 657	35	37	2	3	1	5	6	5
DE 2.ª CLASSE	二級	391 796	35	39	2	2	1	4	5	5
ESTABELECIMENTOS DE COMIDAS	飲食場所	301 492	32	44	1	3	1	3	5	6
ESTABELECIMENTOS DE BEBIDAS E BARES	飲料場所 及酒吧	15 861	44	37	4	1	1	2	7	2

(cont. 續)

- ESTABELECIMENTOS COM 10 OU MAIS PESSOAS AO SERVIÇO -  
 -工作人數在十人或以上之場所-

QUADRO 10 - RESTAURANTES, OUTROS ESTABELECIMENTOS DE COMIDAS E ESTABELECIMENTOS DE BEBIDAS :  
 PESO DAS DIVERSAS DESPESAS EM RELAÇÃO AS DESPESAS TOTAIS, SEGUNDO A CLASSIFICAÇÃO  
 DOS ESTABELECIMENTOS

表十：餐廳、酒樓及其他飲食場所之經營費用，佔總支出之百分率，按場所分類統計

CLASSIFICAÇÃO DOS ESTABELECIMENTOS 場所分類		MANUTENÇÃO E REPARAÇÃO	ALUGUER DE MÁQUINAS E EQUIPAMENTO	SEGUROS DE PROPRIEDADE	TRANSPORTES, ARMAZEN. E COMUNICAÇÕES	MARKETING E PUBLICIDADE	OUTROS SERVIÇOS CONTRATADOS	OUTRAS DESPESAS DE EXPLORAÇÕES
		保養及維修	機器及設備租賃	物業保險	運輸、貨倉及通訊	市場推廣及宣傳	其他由第三者提供之服務	其他經營費用
		%						
		百分率						
1		11	12	13	14	15	16	17
TOTAL	總數	1	0	0	1	1	2	1
RESTAURANTES	餐廳	1	0	0	1	1	3	2
DE LUXO	豪華級	1	0	0	1	1	5	3
DE 1.ª CLASSE	一級	1	0	0	0	0	2	2
DE 2.ª CLASSE	二級	2	0	0	1	1	2	1
ESTABELECIMENTOS DE COMIDAS	飲食場所	1	0	0	1	1	2	1
ESTABELECIMENTOS DE BEBIDAS E BARES	飲料場所及酒吧	1	0	0	0	0	0	0

- ESTABELECIMENTOS COM 10 OU MAIS PESSOAS AO SERVIÇO -  
- 工作人員在十人或以上之場所 -

QUADRO 11 - RESTAURANTES, OUTROS ESTABELECIMENTOS DE COMIDAS E ESTABELECIMENTOS DE BEBIDAS :  
PESSOAL AO SERVIÇO POR CATEGORIAS DE PESSOAL E POR SEXO, SEGUNDO A CLASSIFICAÇÃO  
DOS ESTABELECIMENTOS

表十一：餐廳、酒樓及其他飲食場所，工作人員職級及性別，按場所分類統計

CLASSIFICAÇÃO DOS ESTABELECIMENTOS  場所分類	PESSOAL AO SERVIÇO 在職員工											
	TOTAL 總數				PROPRIETÁRIOS E TRABALHADORES FAMILIARES NÃO REMUNERADOS 無酬業主及 家屬幫工				PESSOAL REMUNERADO 有薪酬員工			
	HM 男女		M 女		HM 男女		M 女		HM 男女		M 女	
	RES. 本地 員工	N.RES. 外地 員工	RES. 本地 員工	N.RES. 外地 員工	RES. 本地 員工	N.RES. 外地 員工	RES. 本地 員工	N.RES. 外地 員工	RES. 本地 員工	N.RES. 外地 員工	RES. 本地 員工	N.RES. 外地 員工
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
TOTAL 總數	6 845	940	3 584	494	103	..	33	..	6 742	940	3 551	494
RESTAURANTES 餐廳	5 037	873	2 564	456	40	..	13	..	4 997	873	2 551	456
DE LUXO 豪華級	1 047	64	507	20	..	..	..	..	1 047	64	507	20
DE 1.ª CLASSE 一級	1 349	288	694	165	5	..	1	..	1 344	288	693	165
DE 2.ª CLASSE 二級	2 641	521	1 363	271	35	..	12	..	2 606	521	1 351	271
ESTABELECIMENTOS DE COMIDAS 飲食場所	1 659	66	931	38	53	..	18	..	1 606	66	913	38
ESTABELECIMENTOS DE BEBIDAS E BARES 飲料場所及酒吧	149	1	89	..	10	..	2	..	139	1	87	..

(cont. 續)

- ESTABELECIMENTOS COM 10 OU MAIS PESSOAS AO SERVIÇO -  
- 工作人數在十人或以上之場所 -

QUADRO 11 - RESTAURANTES, OUTROS ESTABELECIMENTOS DE COMIDAS E ESTABELECIMENTOS DE BEBIDAS :  
PESSOAL AO SERVIÇO POR CATEGORIAS DE PESSOAL E POR SEXO, SEGUNDO A CLASSIFICAÇÃO  
DOS ESTABELECIMENTOS

表十一：餐廳、酒樓及其他飲食場所，工作人員職級及性別，按場所分類統計

CLASSIFICAÇÃO DOS ESTABELECIMENTOS  場所分類		PESSOAL AO SERVIÇO 在職員工											
		PESSOAL REMUNERADO 有薪酬員工											
		DIRIGENTES 主管				SUPERIORES E TÉCNICOS 高級技術人員				ADMINISTRATIVOS 行政人員			
		HM 男女		M 女		HM 男女		M 女		HM 男女		M 女	
		RES. 本地 員工	N.RES. 外地 員工	RES. 本地 員工	N.RES. 外地 員工	RES. 本地 員工	N.RES. 外地 員工	RES. 本地 員工	N.RES. 外地 員工	RES. 本地 員工	N.RES. 外地 員工	RES. 本地 員工	N.RES. 外地 員工
1		14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25
TOTAL	總數	207	13	47	..	78	7	26	1	285	18	190	13
RESTAURANTES	餐廳	142	10	22	..	61	7	21	1	252	17	164	13
DE LUXO	豪華級	18	7	4	..	14	3	4	..	41	..	30	..
DE 1.ª CLASSE	一級	32	2	3	..	4	3	1	..	68	3	50	1
DE 2.ª CLASSE	二級	92	1	15	..	43	1	16	1	143	14	84	12
ESTABELECIMENTOS DE COMIDAS	飲食場所	50	3	16	..	16	..	5	..	31	1	24	..
ESTABELECIMENTOS DE BEBIDAS E BARES	飲料場所 及酒吧	15	..	9	..	1	..	..	..	2	..	2	..

(cont. 續)

(cont. 續)

- ESTABELECIMENTOS COM 10 OU MAIS PESSOAS AO SERVIÇO -  
-工作人數在十人或以上之場所-

QUADRO 11 - RESTAURANTES, OUTROS ESTABELECIMENTOS DE COMIDAS E ESTABELECIMENTOS DE BEBIDAS :  
PESSOAL AO SERVIÇO POR CATEGORIAS DE PESSOAL E POR SEXO, SEGUNDO A CLASSIFICAÇÃO  
DOS ESTABELECIMENTOS

表十一：餐廳、酒樓及其他飲食場所，工作人員職級及性別，按場所分類統計

(cont. 續)

CLASSIFICAÇÃO DOS ESTABELECIMENTOS  場所分類		PESSOAL AO SERVIÇO 在職員工 PESSOAL REMUNERADO 有薪酬員工											
		COZINHA 廚房員工				RESTAURANTES, CAFÉ E BARES 餐廳、酒樓、咖啡室及酒吧員工				OUTRO PESSOAL REMUNERADO 其他有薪酬員工			
		HM 男女		M 女		HM 男女		M 女		HM 男女		M 女	
		RES. 本地 員工	N.RES. 外地 員工	RES. 本地 員工	N.RES. 外地 員工	RES. 本地 員工	N.RES. 外地 員工	RES. 本地 員工	N.RES. 外地 員工	RES. 本地 員工	N.RES. 外地 員工	RES. 本地 員工	N.RES. 外地 員工
		1	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36
TOTAL	總數	2 469	272	574	23	3 536	625	2 605	455	167	5	109	2
RESTAURANTES	餐廳	1 857	256	376	19	2 537	580	1 877	423	148	3	91	..
DE LUXO	豪華級	363	25	64	2	572	29	383	18	39	..	22	..
DE 1.ª CLASSE	一級	526	61	120	8	678	216	498	156	36	3	21	..
DE 2.ª CLASSE	二級	968	170	192	9	1 287	335	996	249	73	..	48	..
ESTABELECIMENTOS DE COMIDAS	飲食場所	591	16	192	4	903	44	662	32	15	2	14	2
ESTABELECIMENTOS DE BEBIDAS E BARES	飲料場所及酒吧	21	..	6	..	96	1	66	..	4	..	4	..

- ESTABELECIMENTOS COM 10 OU MAIS PESSOAS AO SERVIÇO -  
- 工作人數在十人以上之場所 -

QUADRO 12 - RESTAURANTES, OUTROS ESTABELECIMENTOS DE COMIDAS E ESTABELECIMENTOS DE BEBIDAS :  
DESPEAS COM PESSOAL E POR SEXO, SEGUNDO A CLASSIFICAÇÃO DOS ESTABELECIMENTOS

表十二：餐廳、酒樓及其他飲食場所之員工支出，按場所分類統計

DESPEAS COM PESSOAL POR CATEGORIAS E SEXO DO PESSOAL 員工支出按 員工職級及性別		TOTAL 總數	CLASSIFICAÇÃO DOS ESTABELECIMENTOS 場所分類					ESTAB. DE COMIDAS 飲食場所	ESTAB. DE BEBIDAS E BARES 飲料場所 及酒吧
			RESTAURANTES 餐廳				1000 MOP 千元澳門幣		
			TOTAL 總數	LUXO 豪華級	1-CLASSE 一級	2-CLASSE 二級			
1	2	3	4	5	6	7	8		
TOTAL	HM 男女	373 165	270 026	56 142	76 746	137 138	96 152	6987	
總數	M 女	156 626	108 900	22 188	29 593	57 118	44 018	3709	
REMUNERAÇÃO EM DINHEIRO	HM 男女	339 712	246 219	49 937	69 781	126 501	87 032	6461	
現金酬勞	M 女	156 626	108 900	22 188	29 593	57 118	44 018	3709	
DIRIGENTES	HM 男女	19 970	14 286	2 974	3 503	7 808	4 579	1105	
主管	M 女	3 602	1 870	239	365	1 266	1 130	602	
SUPERIORES E TÉCNICOS	HM 男女	8 214	5 705	1 501	845	3 360	2 434	74	
高級技術員	M 女	2 089	1 209	158	260	790	880	..	
ADMINISTRATIVOS	HM 男女	16 240	13 836	2 731	3 474	7 631	2 321	83	
行政人員	M 女	10 794	9 162	2 149	2 534	4 479	1 549	83	
PESSOAL DE COZINHA	HM 男女	131 711	97 794	17 904	29 519	50 372	32 715	1202	
廚房員工	M 女	22 622	13 904	2 035	4 212	7 658	8 383	335	
PESSOAL DE RESTAURANTES, CAFÉS E BARES	HM 男女	157 987	109 753	23 086	31 209	55 458	44 387	3848	
餐廳、酒樓、咖啡室及酒吧員工	M 女	113 938	79 895	16 602	21 499	41 794	31 502	2540	
OUTRO PESSOAL REMUNERADO	HM 男女	5 590	4 845	1 741	1 231	1 873	596	149	
其他有薪酬員工	M 女	3 580	2 859	1 005	723	1 151	572	149	
REMUNERAÇÕES EM ESPÉCIE		29 199	20 594	5 740	5 876	8 978	8 177	427	
福利酬勞									
COTIZAÇÕES PARA A PRE. SOCIAL E SEGUROS		3 260	2 537	445	751	1 341	662	62	
公積金及保險									
PENSÕES		180	108	..	39	68	72	..	
退休金									
OUTROS ENCARGOS		815	568	20	299	249	209	38	
其他福利費用									

- ESTABELECIMENTOS COM 10 OU MAIS PESSOAS AO SERVIÇO -  
- 工作人員在十人或以上之場所 -

QUADRO 13 - AQUISIÇÕES DE MERCADORIAS PARA VENDA E DE MATERIAIS, NO TOTAL E DIRECTAMENTE AO EXTERIOR

表十三：直接由外地入口之貨品及物料，佔總購買之百分率

ACTIVIDADES 活動分類	PRODUTOS ALIMENTARES E PARA VENDA 購入作出售之食品飲品			OUTRAS MERCADORIAS PARA VENDA 購入之其他貨品			MATERIAIS 物料		
	AQUISIÇÕES TOTAIS	AQUISIÇÕES DIRECTA. AO EXT.	(3) (2)	AQUISIÇÕES TOTAIS	AQUISIÇÕES DIRECTA. AO EXT.	(6) (5)	AQUISIÇÕES TOTAIS	AQUISIÇÕES DIRECTA. AO EXT.	(9) (8)
	購入總數	由外地入口		購入總數	由外地入口		購入總數	由外地入口	
	1000 MOP 仟元澳門幣		% 百分率	1000 MOP 仟元澳門幣		% 百分率	1000 MOP 仟元澳門幣		% 百分率
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
631 RESTAURANTES, CAFÉS E ACTIVIDADES SIMILARES DE COMIDAS E BEBIDAS 餐廳、酒樓、咖啡室及有關之飲食場所	438 310	31 023	7	15 776	26	0	28 415	3 168	11
6311 RESTAURANTES, SELF-SERVICES E SIMILARES 餐廳、酒樓、快餐店及有關場所	395 165	31 023	8	14 115	26	0	26 675	3 168	12
6312 LOJAS E TENDAS DE SOPA DE FITAS, DE CANJA E SIMILARES 粥麵店及有關場所	21 440	..	..	581	..	..	985	..	..
6313 ESTAB. DE BEBIDAS: CAFÉS, BARES, LOJAS DE CALDOS DOCES, LEITARIA, PAST. E SIM. 飲品場所：咖啡室、酒吧、甜品店、奶品店、 餅店及有關場所	19 705	..	..	1 080	..	..	755	..	..

- ESTABELECIMENTOS COM 10 OU MAIS PESSOAS AO SERVIÇO -  
- 工作人員在十人或以上之場所 -

QUADRO 14 - SERVIÇOS CONTRATADOS, NO TOTAL E DIRECTAMENTE AO EXTERIOR  
表十四：直接由外地提供之服務，佔總服務之百分率

ACTIVIDADES 活動分類	DESPESAS DE EXPLORAÇÃO 經營費用			MANUTENÇÃO E REPARAÇÃO 保養及維修			RENDAS DE INSTALAÇÕES 場地租金			ALUGUER DE MÁQUINAS E EQUIPAMENTO 機器及設備租賃		
	TOTAL	DIRECTAMENTE AO EXT.	(3)	TOTAL	DIRECTAMENTE AO EXT.	(6)	TOTAL	DIRECTAMENTE AO EXT.	(9)	TOTAL	DIRECTAMENTE AO EXT.	(12)
	總數	外地提供	(2)	總數	外地提供	(5)	總數	外地提供	(8)	總數	外地提供	(11)
	1000 MOP 千元澳門幣	% 百分率		1000 MOP 千元澳門幣	% 百分率		1000 MOP 千元澳門幣	% 百分率		1000 MOP 千元澳門幣	% 百分率	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
631 RESTAURANTES, CAFÉS E ACTIVIDADES SIMILARES DE COMIDAS E BEBIDAS 餐廳、酒樓、咖啡室及有關之飲食場所	264 110	3 172	1	14 532	..	..	53 844	..	..	84	..	..
6311 RESTAURANTES, SELF-SERVICES E SIMILARES 餐廳、酒樓、快餐店及有關場所	245 434	3 172	1	13 259	..	..	50 183	..	..	48	..	..
6312 LOJAS E TENDAS DE SOPA DE FITAS, DE CANJA E SIMILARES 粥麵店及有關場所	10 997	..	..	652	..	..	2 614	..	..	..	..	..
6313 ESTAB. DE BEBIDAS: CAFÉS, BARES, LOJAS DE CALDOS DOCES, LEITARIA, PAST. E SIM. 飲品場所：咖啡室、酒吧、甜品店、奶品店、餅店及有關場所	7 679	..	..	621	..	..	1 047	..	..	36	..	..

(cont. 續)

- ESTABELECIMENTOS COM 10 OU MAIS PESSOAS AO SERVIÇO -  
- 工作人員在十人以上之場所 -

QUADRO 14 - SERVIÇOS CONTRATADOS, NO TOTAL E DIRECTAMENTE AO EXTERIOR

表十四：直接由外地提供之服務，佔總服務之百分率

(cont. 續)

ACTIVIDADES 活動分類	SEGUROS DE PROPRIEDADE 物業保險			TRANSPORTES, ARMAZENAGEM E COMUNICAÇÕES 運輸、貨倉及通訊			MARKETING E PUBLICIDADE 市場推廣及宣傳			OUTROS SERVIÇOS CONTRATADOS 其他由第三者提供之服務		
	TOTAL	DIRECTAMENTE AO EXT.	(15)	TOTAL	DIRECTAMENTE AO EXT.	(18)	TOTAL	DIRECTAMENTE AO EXT.	(21)	TOTAL	DIRECTAMENTE AO EXT.	(24)
	總數	外地提供	(14)	總數	外地提供	(17)	總數	外地提供	(20)	總數	外地提供	(23)
	1000 MOP 千元澳門幣	% 百分率		1000 MOP 千元澳門幣	% 百分率		1000 MOP 千元澳門幣	% 百分率		1000 MOP 千元澳門幣	% 百分率	
1	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25
631 RESTAURANTES, CAFÉS E ACTIVIDADES SIMILARES DE COMIDAS E BEBIDAS 餐廳、酒樓、咖啡室及有關之飲食場所	2 374	..	..	8 064	3	0	7 021	..	..	25 455	..	..
6311 RESTAURANTES, SELF-SERVICES E SIMILARES 餐廳、酒樓、快餐店及有關場所	2 224	..	..	7 688	3	0	6 886	..	..	23 555	..	..
6312 LOJAS E TENDAS DE SOPA DE FITAS, DE CANJA E SIMILARES 粥麵店及有關場所	87	..	..	195	..	..	45	..	..	1 580	..	..
6313 ESTAB. DE BEBIDAS: CAFÉS, BARES, LOJAS DE CALDOS DOCES, LEITARIA, PAST. E SIM. 飲品場所：咖啡室、酒吧、甜品店、奶品店、餅店及有關場所	63	..	..	181	..	..	90	..	..	320	..	..

- ESTABELECIMENTOS COM 10 OU MAIS PESSOAS AO SERVIÇO -  
 -工作人數在十人或以上之場所-

QUADRO 15 - IMPOSTOS INDIRECTOS PAGOS, SEGUNDO A  
 CLASSIFICAÇÃO DOS ESTABELECIMENTOS

表十五：應繳付之間接稅，按場所分類統計

CLASSIFICAÇÃO DOS ESTABELECIMENTOS  場所分類		IMPOSTO INDIRECTOS PAGOS 應繳付之間接稅	
		TOTAL 總數	IMPOSTO DE TURISMO 旅遊稅
		1000 MOP	仟元澳門幣
1		2	3
TOTAL	總數	34 711	33 114
RESTAURANTES	餐廳	34 034	32 932
DE LUXO	豪華級	7 812	7 572
DE 1.ª CLASSE	一級	10 640	10 399
DE 2.ª CLASSE	二級	15 583	14 962
ESTABELECIMENTOS DE COMIDAS	飲食場所	436	..
ESTABELECIMENTOS DE BEBIDAS E BARES	飲料場所 及酒吧	240	182

